

Hiszek egy Istenben, hiszek egy harásban.  
Hiszek egy Isteni örök igazságban,  
Hiszek Magyarország feltámadásában. Amen.

Ara 10 fillér.

# DEBRECZENI UJSÁG

## HAJDUFÖLD

SZERKESZTŐSÉG-KIADÓHIVATAL  
FERENCZ JÓZSEF-ÚT 56. SZÁM.  
TEL.: 21-90. ÉJJEL 10-TŐL 23-48.

ELŐFIZETESI ÁRAK:  
EGÉSZ ÉVRE 30 PENGÓ, FEL  
ÉVRE 15 PENGÓ, HAVONTA 2.50 P

(TRIANON 21.) 1940 JULIUS 25. CSÜTÖRTÖK

KER. POLITIKAI NAPILAP

XLIV. ÉVFOLYAM, 168. SZÁM

## Romániát hivatalosan felszólítják Erdély egy részének mielőbbi átadására

Ribbentrop pénteken a román, szombaton a bolgár államférfiakat fogadja, de Salzburgba hivta Szlovákia vezető államférfiit is

### Olaszország készítette elő a nagyfontosságú salzburgi találkozót

Gigurtu és Manoilescu Rómába is el fog látogatni -- Rövidesen megindul a mindent elsöprő támadás Anglia ellen

### Az olasz sajtó szerint Bukarest már beletörődött abba, hogy újabb területi veszteségek fogják érni

A magyar Távirati Iroda jelenti: Magyarország kormányzója Göring tábornagy porosz miniszterelnöknek birodalmi tábornaggyá történt kinevezése alkalmából táviratilag szerencsekívánatait fejezte ki. E szerencsekívánatokért Göring birodalmi tábornagy meleghangú táviratban mondott köszönetet.

Ugyanebből az alkalomból Teleki Pál gróf miniszterelnök és Csáky István gróf külügyminiszter a következő táviratokat intézték Göring birodalmi tábornaggyhoz:

„Nagyméltóságod magas kitüntetésének örvendetes híre arra indított, hogy mind a magam, mind a magyar kormány nevében legmelegebb szerencsekívánataimat juttassam kifejezésre. Teleki.”

„Különösképpen ragyogó előléptetése alkalmából kérem Nagyméltóságodat, fogadja mélyen átértett

szerencsekívánataimat — Csáky.”  
Göring birodalmi tábornagy Teleki Pál gróf miniszterelnöknek az alábbi táviratban mondott köszönetet:

„Igaz szívből köszönöm Nagyméltóságodnak, valamint a magyar királyi kormánynak birodalmi tábornaggyá történt kinevezésem alkalmából kifejezett figyelmét. Ez igaz örömmre szolgált. Nagyméltóságod készséges híve, Göring birodalmi tábornagy.”

Csáky István gróf külügyminiszterhez Göring birodalmi tábornagy az alábbi köszönő táviratot intézte: „Német birodalmi tábornaggyá történt kinevezetése alkalmából kifejezésre juttatott jókívánásoknak igen örültem. Fogadja azokért Nagyméltóságod hálás köszönetemet. Nagyméltóságod készséges híve: Göring birodalmi tábornagy.”

nak az olasz lapok arról is, hogy Alfieri berlini olasz nagykövét megfigyelőként valószínűleg szintén részt vesz a tárgyalásokon. (KH.)

Genf, július 24. (MTI) Valamennyi svájci lap Rador-jelentést közöl, amely szerint a román miniszterelnököt és külügyminisztert július 26.-ára Salzburgba hívták.

A Der Bund bukaresti United Press jelentést közöl ezzel a címmel: „Miről fogunk tanácskozni”, majd a többi között a következőket írja: Román hivatalos helyen kije-

lentették, hogy a két román miniszter elfogadta a meghívást. Román politikai körökben a találkozónak rendkívül nagy jelentőséget tulajdonítanak. Diplomáciai körökben kijelentik, hogy Ribbentrop megfogja ragadni az alkalmat, hogy a román államférfiakkal ismeresse a német álláspontot az erdélyi kérdéssel kapcsolatban.

Ugyanezt a hírt rövidebb formában a Neue Zürcher Zeitung is hozza.

### Gigurtu és Manoilescu szerdán este elutazott Salzburgba

Bukarest, július 24. (Bud. Tud.) Gigurtu miniszterelnök és Manoilescu külügyminiszter kérését intézték az olasz kormányhoz, hogy Rómába is elmehessenek. A fasiszta kormány e kérelemnek helytadva, — ma, vagy hétfőn fogadja a román államférfiakat. (MTI)

Róma, július 24. A román kormánynak arra a kérésére, hogy Gigurtu miniszterelnök és Manoilescu külügyminiszter érintkezésbe óhajtanának lépni az olasz kormánnyal,

a fasiszta kormány azt a választ adta, hogy vasárnap, vagy hétfőn fogadják a bukaresti kormány képviselőit. (MTI)

Bukarest, július 24. (MTI) Szerdán délután minisztertanács volt, amelyen a miniszterelnök bejelentette a kiűzbőlálló salzburgi és római útját. Gigurtu miniszterelnök és Manoilescu külügyminiszter szerdán este félkilencor elutazott Salzburgba.

### Salzburgban intézik el a délkeleteurópai kérdést

Berlin, július 24. (MTI) Német politikai körökben úgy tudják, — hogy a román és bolgár miniszterek megbeszélésére a német birodalom vezetőivel Salzburgban kerül sor. A román államférfiak pénteken érkeznek meg Németországba, a bolgár miniszterek pedig szombaton. Nem lehetetlen, hogy a román és bolgár miniszterek együttesen is tárgyalnak a német államférfiakkal. A szlovák miniszterek ugyancsak a hét végén érkeznek Németországba. A megbeszéléseken valamennyi részt vesznek, mert a tárgyalásokon a délkeleteurópai újrendezéssel kapcsolatos problémákon kívüli fontos gazdasági kérdések is szerepelnek.

Belgrád, július 24. (MTI) A román és bolgár államférfiak németországi útjának magyarországi visszhangjáról a Vreme első oldalán közli Budapest jelentését, mely a Németország, Olaszország és Magyarország között már korábban létrejött elvi megegyezésről és ma-

gyar politikai körök nyugodt magatartásáról beszél. A lap is elismeri, hogy Délkelet-Európára vonatkozó megbeszéléseket Magyarországon is nagy érdeklődéssel kísérik.

Belgrád, július 24. (MTI) A Politika budapesti jelentésében a legfrisebb hírek között ismerteti a román tárgyalási készsége vonatkozó Bukarestből származó híreket. A lap másik helyen beszámol a kárpátaljai vajdaság felállításáról és Teleki Pál gróf miniszterelnöknek az összetérhetetlenségi bizottság ülésén mondott beszédéről.

A lap athéni jelentése alapján azt írja, hogy görög kereskedelmi küldöttség utazott Budapestre. A Vreme is közli a fenti cikkeket. Hirt ad arról, hogy Jugoszlávia légügyi küldöttsége elutazott Budapestre.

Róma, július 24. (Stefanl.) A külföldi sajtó a legkülönbözőbb megjegyzéseket fűzi Ribbentrop külügyminiszter s a bolgár kormány képviselői, valamint ezt követően Ribbentrop és a román kormány

### A balkáni értekezleten Romániát felszólítják Erdély egy részének mielőbbi átadására

Newyork, július 24. (MTI) Az Associated Press Bukarestből jelenti, hogy az ottani német körök szerint a pénteki Balkán-értekezleten Romániát felszólítják Erdély egy részének mielőbbi átadására. A németek célja az, hogy Délkelet-Európában a békét állandóvá tegyék és az orosz-román viszonyt megjavítsák.

### Románia Budapesten is bejelentette, hogy hajlandó tárgyalni

Belgrád, július 24. (MTI) A szerda déli Pravda igen részletesen foglalkozik a Délkelet-Európa körül megindult újabb fejleményekkel.

A lap berlini értesülése szerint Románia tegnap a késő esti órákban

Budapesten bejelentette volna hajlandóságát barátságos eszmecserék felvételére.

A Pravda bukaresti jelentése szerint is engedékenyebb román han-

Berlin, július 24. (Német TL) Hivatalos helyen a sajtó képviselőinek kérdészködésére kijelentették, hogy a román, bolgár és szlovák államférfiak kiűzbőlálló látogatása azzal az általános törekvéssel függ össze, hogy a délkeleteurópai viszonyokat a béke szellemében rendezzék és megszilárdítsák. (MTI)

gulatról számolnak be, mind Magyarország, mind Bulgária iránt.

Román politikai körökben egyébként abban reménykednek, hogy Salzburgban kompromisszumos meg egyeztet tudnak elérni.

Bukarest, július 24. (Német TL) A román kormány visszarendelte Bukarestbe Tillea londoni követet. Tillea ismeretes a Londonban kifejtett németellenes izgatásáról.

### Az olasz diplomácia készítette elő a salzburgi tárgyalásokat

Róma, július 24. Az olasz sajtó a német-bolgár-román tárgyalásokkal kapcsolatosan melegebben hívja fel a figyelmet arra, hogy ezeket a tárgyalásokat az olasz diplomácia

készítette elő. Hiszen Olaszország a hagyományos és rendíthetetlen németbarátság mellett mindig igyekezett fenntartani a jóviszonyt Romániával és Bulgáriával. Beszámol-

megbizottal között lefolyó salzburgi megbeszélésekhez.

Olasz politikai körök ezzel kapcsolatosan megjegyzik, hogy a salzburgi értekezletnek igen nagy jelentősége van s már előre is látni lehet, hogy tényleges eredményekkel végződik. Ezt az eseményt —

### Ribbentrop pénteken a román, szombaton a bolgár államférfiakat fogadja

Berlin, július 24. Német hivatalos politikai körökből még nem szivárogtak ki részletek arra vonatkozóan, hogy mi lesz a román és bolgár államférfiak németországi megbeszéléseinek tárgya, csupán annyit jelentenek ki határozottan, hogy a balkáni miniszterek látogatása alkalmat nyújt majd néhány fontos külpolitikai kérdés tisztázására. — hogy a küszöbönálló diplomáciai tárgyalások hol és miképpen fog-

hangoztatják olasz politikai körökben — Olaszország élénk figyelemmel kíséri. Nincs kizárva annak a lehetősége, — teszik hozzá egyébként, — hogy az értekezlet első része után másik értekezletet is tartanak Olaszország részvételével.

nak lezajlani, arról a legilletékesebbeket kivéve, még senki bizonyosat nem tud. Beavatott helyen azonban valószínűnek tartják, hogy Ribbentrop külügyminiszter nem egy napon és nem is ugyanazon a helyen fog a bolgárokkal és a románokkal tárgyalni. Valószínűnek tartják, hogy Gigurtuékát pénteken, Filovékát pedig szombaton fogadják. (KH.)

### Románia hajlandó Dél-Dobruzzsát átadni?

A Transoecania ügynökség jelentése szerint Románia állítólag máris hajlandónak nyilatkozott Dél-Dobruzza átengedésére. A belgrádi „Politika“ bukaresti jelentése szerint Romániában az a meggyőződés, hogy a salzburgi tanácskozások során revíziós kérdéseket is felvetnek. Lehetségesnek tartják, hogy

Romániának újabb áldozatokot kell hoznia.

A Politika értesülése szerint Romániában általában természetesen tartják, hogy a salzburgi tanácskozásokon az erdélyi kérdést is „érinteni fogják“, nem hiszik azonban, hogy ezidőszent újabb területi változásról lesz szó.

### Anglia megrohanása küszöbön áll

Zürich, július 24. Egyszerre kiapadt minden hírforrás, mely eddig a megegyezéssel béke lehetőségéről adott jelentéseket. Berlin, Róma, London egyaránt csak a küszöbönálló nagy fegyveres leszámolást váró hangulatról számol be. A „Neue Zürcher Zeitung“ berlíni tudósítója szerint a további eseményeket most már tisztán katonai szempontok irányítják és Németországban mindenki meg van győződve róla, hogy a katonai cselekmények irányítása a német vezérkar kezében van. A német vezérkar jól tudja, hogy az időnyerés Anglia érdekében állna és Anglia szeretné, ha valamiképpen meg lehetne akadályozni, hogy a támadó a kedvező nyári időt kihasználja.

— A német megfontolások — teszi hozzá a „Neue Zürcher Zeitung“ berlíni tudósítója — Angliának ezt a számítást természetesen nem hagyják figyelmen kívül és éppen

ezért az általános támadás mielőbbi megkezdése várható.

Ugyanennek az előkelő svájci lapnak londoni tudósításai is befejezettnek mondanak minden politikai akciót és beszámolnak azokról az új intézkedésekről, amelyeket az angol katonai körök a várt nagyszabású légitámadás ellen, különösen a fővárosban elrendeltek.

Közlő a lap Lloyd George-nak a „Sunday Pictorial“-ban megjelent cikkét is, amelyben a volt miniszterelnök nem titkolja, hogy Anglia súlyos idők előtt áll, mert a tekintélyuralmi erők hatalmas kombinációja Nagybritanniát és a világbirodalmat akarja szétzúzni. A harcot azonban Lloyd George is elkerülhetetlennek tartja.

A londoni sajtó Anglia légi és tengeri haderejétől várja egy német invázió megakadályozását és szüntelenül hangoztatja, hogy milyen gyors ütemben folyik e két fezzvernem fejlesztése.

### Ossze fog omolni az angol világbirodalom

Róma, július 24. (MTI) Az olasz lapok megállapítják, hogy lord Halifax beszéde után a háború békés befejezése lehetetlenné vált s így most már az ágyúké a szó.

A Tribuna berlíni tudósítója szerint Hitler — miután, mint a német birodalom első államférfia — végső felhívást intézett Nagybritanniához, most már mint Németország első katonája fog megjelenni. Az Anglia elleni támadás megindulásának időpontja tekintetében nem lehet találgatásokba bocsátkozni. A támadás mindenestre irrtározatos hevesesíti lesz.

### Vasutvonalakat bombázott a német légi erő Dél-Angliában

A Német Távirati Iroda jelenti, július 24.

A védőparancsnokság közli: Az egyik tengeralattjáró erősen biztosított hajókaravánokból kilőtt és elsüllyesztett két, összesen 14.000 tonnás felfegyverzett ellenséges kereskedelmi hajót.

A kedvezőtlen időjárás miatt a légihaderő csak csekély tevékenységet fejtett ki. Dél-Angliában bombatámadást intéztünk néhány vasútvonal, valamint utak és utánpótlási telepek ellen.

A La Manche csatornában és az angol déli tengerpart mentén végzett fegyveres felderítés során harci repülőgépeink bombatámadásokkal elsüllyesztettek két előőrhajót és egy aknakereső hajót, egy másik hajót

Az Északi-tengeren egyik harci

pedig megrongáltak. repülőgépeinknek sikerült elsüllyeszteni egy búvárnaszádot.

A július 24-re virradó éjjel angol repülőgépek Észak- és Nyugat-Németországban több helyen bombákat dobtak le, de nagyobb hatást nem értek el.

Éjszakai vadászrepülőgépeink két, léghárító tűzsergűnk egy ellenséges repülőgépet lőtt le. Az egyik repülőgépeink eltűnt. (MTI)

Stockholm, július 24. (NST.) Kanadában kedden bevezették az általános védőkötelezettséget. Az erre vonatkozó törvény már a jövő héten életbe lép. A katonai kötelezettség egyelőre csak az 1918—19. évi korosztályokra terjed ki és csupán a nőtlen fiatalembereket kötelezik katonai szolgálatra.

### „Törökország Délkelet-Európa homályos pontja“

Róma, július 24. (Magyar Távirati Iroda.) A Popolo di Roma tudósítója szerint a délkelet-európai helyzet homályos pontja továbbra is Törökország. Mindenesetre egyedül a török sajtó volt az, amely Európá-

ban olyasmiket írt, hogy Hitler legutóbbi beszéde a félelem következménye. Az ankarai kormány abban a hiú ábrándban él, hogy Németország és Olaszország nem áll erős lábakon.

### Hailé Szelasszié Khartumban

Stockholm, július 24. (NST) A brit kormány Hailé Szelasszié abesszíniai exnégusnak Khartumban néhány házat bocsátott rendelkezésére ideiglenes lakás céljából. Az angol

Reuter-ügynökség közleménye szerint az exnégus kívánatosnak tartja, hogy Abesszínia közelében maradjon és „azonnal cselekedhessék“, ha erre kedvező alkalom kínálkozik.

### Az olaszok elsüllyesztettek egy ausztráliai torpedórombolót és egy tengeralattjárót

Valahol Olaszországban, július 24. (Stefani.) Az olasz főhadiszállás 45. közleménye.

Tengeralattjáróink a Földközi-tenger keleti részében elsüllyesztettek egy ausztráliai torpedórombolót és egy tengeralattjárót.

Egyik bombavető alakulatunk bombatámadást intézett a máltai tengerészeti támaszpont főmennyagraktárai ellen. Noha az ellenség heves tégelhárító tevékenységet fejtett ki, a bombák mégis célba találtak

és többhelyütt nagy tűzvészt okoztak.

Észak-Afrikában két Gloster-típusú ellenséges repülőgépet légi harc során lelőttünk. Az olasz gépeket nem érte veszteség.

A július 24-re virradó éjjel Gaeta légiriadó jelzésére Róma léghárító ütegei működésbe léptek és két ízben is zárótűzet alkalmaztak. Bombavetés nem történt, de gránátrobbanások következtében néhány ember megsebesült. (MTI)

### Amerika meg akarja tartani cselekvési szabadságát

Washington, július 24. (Stefani.) Welles h. külügyi államtitkár kijelentette, hogy minden külföldi kísérlet, amely közvetlenül, vagy közvetve gátolni akarja az amerikai kormányt cselekvési szabadságát, Amerika népeinek egyhangú ellentállásába ütközik. Ez a figyelmeztetés a Chile és Spanyolország között megszakított diplomáciai viszonyra kíván utalni, Welles ezután nyílt sajnálattal emlékezett meg a három balti államban: Észtországban, Lettországban és Litvániában kifejtett moszkvai tevékenységéről és bejelentette, hogy az amerikai kormány továbbra is elismeri az említett balti államokat a Fehér Háznál akreditált diplomatáit, mint or-

száguk törvényes képviselőit. (MTI.)

Moszkva, július 24. (Szojvet TI.) A lett, a litván és észt képviselőháznak a szovjetrendszer bevezetéséről és a szocialista tanácsköztársaságok uniójába való felvétel iránt a szovjetországi legfőbb tanácshoz intézett kérelméről hozott határozatnak közzététele után Szovjetországban mindenfelé nagygyűléseket tartottak, amelyeken a munkások üdvözlésként a lett, litván és észt nép képviselőinek történelmi jelentőségű elhatározását, a szovjetországi munkások hozzájárultak ahhoz, hogy Litvániát, Lettországot és Észtországot befogadják a szocialista szovjet köztársaságok nagy családjába. (MTI.)

### Hazug angol hírek

Kairo, július 24. Mint a Reuter-iroda jelenti, a légihaderő hivatalos jelentése szerint a július 23-ra virradó éjszaka angol bombavetők támadást intéztek a tobruki El Gubbi és El Adon repülőterek ellen. Egy angol gép nem tért vissza. A keletafrikai Umm Hagar repülőter ellen szintén támadást intéztünk.

Róma, július 24. (Német TI.) Olasz hivatalos helyen valótlannak mondják azo-

kat a kairói angol híreket, amelyek szerint július 16-án egy angol romboló megtámadta Tobrukot és elsüllyesztette a San Giorgio olasz cirkálót és több olasz egységet, valamint kikötői raktárakat megrongált. Ami az említett olasz cirkálót illeti, — állapítják meg hivatalos olasz helyen — e támadás során még csak meg sem sérült. (MTI.)

### Mit ír az olasz sajtó a pénteki értekezletről

Róma, július 24. (Magyar Távirati Iroda.) Az olasz lapok nagy érdeklődéssel foglalkoznak a román és bolgár államférfiak küszöbönálló németországi útjával.

A „Popolo di Roma“ szerint az utazást azért fogadják Európaszerte nagy érdeklődéssel, mert a sajtóhírek szerint ez a két látogatás bizonyos fontos délkelet-európai kérdések megvizsgálásával áll kapcsolatban. A megbeszéléseken ugyanazok a balkáni és dunai problémák jönnek szóba, amelyek az 1919-ben megkötött békeszerződésből származnak és amelyek legutóbb is vita tárgyát képezték.

A Popolo di Roma budapesti tudósítója hangsúlyozza, hogy már az utazásról kiadott hivatalos jelentés is világosan mutatja, hogy a délkelet-európai nyílt kérdések megtárgyalásáról lesz szó. A magyar álláspont ismeretes, Csáky István gróf nemrég kijelentette, hogy Magyarország ugyan követeli jogait, de senkinek sem akar gyógyíthatatlan sebet okozni.

A bolgárokat illetően Filov miniszterelnök kijelentette, hogy Bulgária számára utótt az óra, amelyben nyíltan lehet beszélni a bolgár követelésekről. Mi tehát Bukarest álláspontja? Bukarest már beletörődött abba, hogy újabb területi veszteségek fogják érni, azonban szeretne arra hivatkozni, hogy szervezte az első nagy műtét után nyugalomra szorult, még mielőtt a második és a harmadik műtét alá vetné magát.

Budapest természetesen nem helyezkedik erre a véleményre.

Ami Gafencu, volt külügyminiszternek, moszkvai román követé való kinevezését illeti, nyilván arról van szó, hogy Bukarest normalizálni akarja Szovjet-Oroszországgal való diplomáciai kapcsolatát, amely a legutóbbi válság következtében megrázkódtatásan esett át.

Róma, július 24. (Magyar Távirati Iroda.) A „Popolo di Roma“ közli a Transoecania-ügynökség jelentését a bolgár és a román államférfiak németországi látogatásáról. Az összes jelentések azt mondják, hogy a Bukarestből és Szófiából érkező jelentések azt állítják, hogy Bukarest állítólag máris hajlandónak nyilatkozott Dél-Dobruzza átengedésére. Magyarországnak Romániával szemben fennálló követelése már ismeretesek.

## VIGSZINHÁZ MOZGÓ

MA UTOLJARA:

A legkedvesebb zenés-vígjáték:

## Mesebeli herceg

LILIAN HARVEY  
a főszerepben.

Híradók!

Előadások: 5, 7, 9-kor!

## Tiso, Tuka és Mach Németországba utazik

Berlin, július 24. (Német TI.) A birodalmi kormány meghívására dr. Tiso József szlovákiai államelnök, dr. Tuka egyetemi tanár, szlovák

miniszterelnök, Mach Sándor kíséretében a hét folyamán rövid látogatásra Németországba érkeznek.

## Teleki és Csáky táviratváltása Ribbentrop külügyminiszterrel

Abból az alkalomból, hogy Hitler vezér és kancellár július 19-i emlékeztető beszédében Ribbentrop birodalmi külügyminisztert kitüntető elismerésben részesítette, Teleki Pál gróf miniszterelnök és Csáky István gróf külügyminiszter a következő táviratot intézte a birodalmi külügyminiszterhez:

„Nagyméltóságodat ért legmagasabb elismerés alkalmából mind a magam, mind a magyar királyi kormány nevében legmelegebb baráti szerencsekívánataimat fejezem ki. — Teleki.”

Csáky külügyminiszter távirata így szól:

„Öszinte örömmel töltött el, hogy a német birodalmi Vezér és kancellár Nagyméltóságod érdemeit legmagasabb elismerésével méltányolja. Kérem, fogadja ezért igaz baráti

szerencsekívánataimat. Csáky.”

Ribbentrop birodalmi külügyminiszter Teleki Pál gróf miniszterelnöknek az alábbi táviratban mondott köszönetet:

„Kérem Nagyméltóságodat, valamint a magyar királyi kormányt, fogadják legőszintébb köszönetemet a hozzám eljuttatott baráti szerencsekívánatokért. — Joachim von Ribbentrop birodalmi külügyminiszter.”

Csáky István gróf külügyminiszterhez Ribbentrop birodalmi külügyminiszter az alábbi köszönő táviratot intézte:

„Kérem Nagyméltóságodat, fogadja baráti jókívánataimért, amelyek öszinte örömmel szolgáltak, legmelegebb köszönetemet. — Joachim von Ribbentrop birodalmi külügyminiszter.”

## Franciaország eddig a hazugság uralma alatt élt

Genf, július 24. (Német TI.) Marquet francia külügyminiszter szerdán este rádióbeszédét intézte a francia néphez. Azzal a megállapítással kezdte beszédét, hogy a franciák eddig a hazugságok uralma alatt éltek, most azonban ütött az igazság órája. A katasztrófa igazi oka: a politikai, gazdasági és szociális kimerültség volt. Franciaország most a tőkeuralmi, szabadelvi

és parlamentáris rendszer romjai alatt hever. Az igazságosság és büntetés órája ütni fog a politikai és katonai hanyagságokért. Elsősorban azonban az újjáépítésre kell gondolni.

— Európában új és igazságosabb rendet létesítenek, — fejezte be beszédét Marquet — és Franciaország ebbe bele fog illeszkedni. (MTI)

## Növekvő szabotázs-veszély Romániában

Bukarest, július 24. (NST.) A félhivatalos Romania azt állítja, hogy a galaci villamosműveknél nem történt merénylet, sem szabotázs. Ez a megállapítás általános feltűnést kelt Bukarestben, mert hiszen a kormány messzeszemű rendőri és katonai intézkedéseket fogantatott a gyárban. A jelen pillanatban is teljes katonai ellenőrzés mellett folyik a munka az elektromos művekben, amelyekben a munkaképességet még mindig nem tudták teljesen helyreállítani. A lakosságot felhívták, hogy a legmesszebbmenően takarékoskodjon a vízzel, a villannyal.

Ugyáltszik, hogy részben a galaci események miatt Bukarest városparancsnoka rendeletet bocsátott ki a gyárak katonai felülvizsgálásáról. A rendelet értelmében Bukarest területén fekvő összes gyárakat, műhelyeket és vállalatot felülvizsgál-

hatja a katonai parancsnokság kiküldöttje. A rendelkezésekre mindjobban növekvő szélsőbaloldali szabotázsveszély miatt volt szükség.

A Curenul éles támadást intéz Románia felelős politikusa ellen, miért nem akadályozták meg a petróleumkutat elleni merényleteket. A lap azt írja, hogy a „kitűnő román titkos szolgálat” mindenről idejében tudott s értesítette a kormányhatóságokat. Arról is tudtak, hogy Franciaország és Anglia meg akarja Románia semlegességét sérteni. Ha az országnak olyan kormánya lett volna, amelyik a kitűnő tájékozottsága mellett az idők szelének megfelelően vezette volna az ország sorát, úgy nem fogadta volna el a szövetségesek garanciáját. Ez súlyos baklövés volt, mert hiszen akkor már közismert volt a német-szovjet szerződés.

## Az Egyesült Állam felkészül tizenegymillió katonára kiképzésére

Washington, július 24. (Német Távirati Iroda.) A hadügyminisztérium jól értesült köröktől az Egyesült Államokban bevezetendő általános hadkötelezettségről további részletek kerültek nyilvánosságra. Mint ismeretes, a hadkötelezettség ügyében a szenátusban a jövő héten felhatalmazási indítványt terjesztenek be. Az „Associated Press” jelentése szerint a hadkötelezések sorozása szeptember 1-én kezdődik.

Az első 400.000 újone behívása már október 1-én megtörténik. Ezek az adatok ugyan még nem végérvényesek, de

a hadügyminisztérium a felhatalmazási törvény elfogadását a szenátus mai vitája ellenére is annyira bizonyosra veszi, hogy már utasította is a hivatalos helyeket, tegyék meg az előkészületeket 42 millió ember besorozására és kerek 11 millió katonára kiképzésére. Egyelőre az állami miliciákat is — amelyek a kiképzésben résztvesznek — valószínűleg mozgósítani fogják. A kiképzési idő egy év, 1941 április 1-én 400.000 katonát, október 1-én pedig valószínűleg további 600.000 katonát hívnak be. (MTI)

## Titkos ülést tartott a pánamerikai értekezlet

Havanna, július 24. (Reuter.) A pánamerikai értekezlet szerdán titkos ülést tart. Cordell Hull, az Egyesült Államok külügyminiszterét a békét fenntartó bizottság elnökévé választották. Suarez, Mexikó külügyminiszterét a gazdasági ügyek bizottságának elnökévé, az argentinai Senor Melo-t pedig a semlegességi bizottság elnökévé választották. (MTI)

Havanna, július 24. (Német TI.) Hull külügyminiszter vezetése alatt az egyes küldöttségek zárt ajtók mögött tárgyalják az amerikai földr-

szén levő európai gyarmatok kérdését.

Hír szerint Hull külügyminiszter az európai gyarmatok fenti védnöksége kérdésében áthidaló javaslatot tett, amelynek értelmében az amerikai államok együttesen, vagy egyenként vállalják el mandátumukat. A javaslat szerint a védnökséget mindig az a három állam látja el, amelynek a nemzeti gyarmathoz földrajzi és hadászati szempontból a legnagyobb érdeke fűződik. (MTI)

Róma, július 24. (Magyar Távirati Iroda.) Illetékes olasz körökben re-

mutatnak a londoni közvéleményre, amely szerint az angolok Moyale-től 50 mérföldnyire feltartóztattak egy olasz csapatot. Ez a közlemény beisméri, hogy az olasz csapatok Moyale elfoglalása után csaknem 50 mérföldnyi mélységben nyomultak előre az angol Kenya területére. Az olasz bombavetők eközben állandóan bombázták a hátul levő angol állásokat és megakadályozták az angol csapatmozdulatokat is. Az olaszok

**FERENC JÓZSEF**  
**KESERŰVIZ**

így állandóan maguknál tartották a kezdeményezést. (MTI)

## A bolgár sajtó szerint elmérgesedett a magyar-román viszony

Szofia, július 24. Filov miniszterelnök a bolgár külpolitikáról mondott beszédével kapcsolatban a Mir hangoztatja, hogy az mindig a semlegesség és a béke politikája volt, de megjegyzi, hogy ebben a békés revízió álláspontján állt a párisi békekötések igazságtalanságaival szemben, anélkül, hogy imperialista lett volna. A lap emlékeztet arra, hogy Bulgária több mint húsz éven keresztül viselte a rákényszerített terheket és visszautasította a paktómánia politikáját, amelynek az volt a célja, hogy megállítsa a történelem kerekének forgását. Bulgária több

mint húsz éven át óriási erőfeszítéseket tett, hogy megállja helyét nehéz és megalázó feltételek közt, de most a helyzet lényegesen más, mert a régi rövidlátó és okatlan politikai világnak vége van. A lap azzal fejezi be fejtegetéseit, hogy Bulgária népe királyának vezetése alatt növekvő reménnyel tekint a jövő elébe. A bolgár sajtó egyébként megállapítja, hogy a román-magyar viszony elmérgesedett Románia magartatása következtében s a bukaresti sajtó és rádió magyarellenes propagandája miatt.

## Az USA egy argentinai kikötő átengedését fogja követelni?

Buenos Aires, július 24. (Német Távirati Iroda.) A Pampero című estlapi lap állítólag megbízható havani körökből azt az értesülést nyerte, hogy az Egyesült Államok Bahia Blanca argentin kikötő átengedését szándékoznak követelni. Ez a kikötő a Las Malvinas (Falkland) szigetektől 1400 kilométernyire fekszik. Az Egyesült Államok célja az, hogy itt támaszpontot építsen ki hajóhada és légiereje számára.

A Pampero ezenkívül még arról is tud, hogy Anglia hajlandó ugyanerre a célra a Falkland-szigeteket átengedni, jóllehet — mint ismeretes — Argentína sohasem mondott le ennek a jogellenesen meg-

szállt területnek a fenhatóságáról, sőt több ízben hangoztatta erre vonatkozó igényét. A Pampero e jelentéssel kapcsolatban annak a reményének ad kifejezést, hogy Melo, az argentin külügyvezetője ezt a „hallatlan” követelést a legélesebben visszautasítja. „Az Egyesült Államok írja a lap — nyilván összeállítások a nagy szabad Argentínát azokkal a kis középamerikai köztársaságokkal, amelyek csak a dollárkormány árnyékában érzik magukat biztonságban. Sem Bahia Blancát, sem semmilyen más kikötőt, szigetet vagy egyéb argentin területet nem engedünk át. (MTI)

## Az amerikai vezérkar sorozatos megbeszélései a nemzetvédelmi tanáccsal

Washington, július 24. (Német TI) Az eddigi szokástól eltérően az Egyesült Államok hadvezetősége azt tervezi, hogy a sorozási akció meggyorsítására magasrangú tisztek rendszeres rádióelőadásokat tartanak.

Washington, július 24. (NST.) Itteni szakkörökben megállapítják, hogy az Egyesült Államokban feladott brit hadianyagrendelések — úgylátszik, nem járnak teljes sikerrel. Az amerikai hadsereghez közelálló helyen súlyos aggodalmakat hangoztatnak az 1200 vadász- és bombavetőgépre vonatkozó legutóbbi angol rendelés miatt.

A „Washington Evening Star” szerdai közlése szerint az Egyesült Államok vezérkara ezidőszent minden erejét összpontosítja az amerikai fegyverkezésre és kizárólag erre van figyelemmel. Epp ezúttal a vezérkar az elmúlt napok során több ízben hosszabb értekezletet tartott a nemzetvédelmi tanáccsal. A lap szerint ezeknek a tanácskozásoknak nem az az eredménye, hogy elvben elutasítanak minden brit rendelést, de mégis a leghatározottabban rögzítik azt az elvet, hogy mindent mást megelőzve, biztosítani kell az amerikai rendeléseknek pontos időben való teljesítését.

## Az olasz sajtó a Benes-kormány elismeréséről

Róma, július 24. (Magyar Távirati Iroda.) Az olasz lapok gúnyos megjegyzésekkel foglalkoznak azzal a hírrrel, hogy Churchill kormánya hivatalosan elismerte Benes cseh kormányát.

A Messaggero megjegyzi, hogy Benes és a volt Négus, úgy látszik, az utolsó útkártya Churchill kezében.

A Messaggero londoni jelentése szerint az angol alsóház nagy csodálkozással fogadta Churchillnek a Benes-kormány elismerésére vonatkozó bejelentését, minthogy Churchilltől az angol problémákra vonat-

kozó nagyfontosságú kijelentéseket vártak.

A Popolo di Roma szerint Anglia azért gyűjt maga köré újabb szövetségeket, mert abban az ábrándban akarja ringatni magát, hogy nagy koalíció élén áll. Ezzel függ össze az új Benes-kormány kinevezése és Hailé Szelasszié elismerése. Hailé Szelasszié odáig ment, hogy kezd felhívásokat intézni a világ népeihez. Anglia tehát, hogy elvesztette Franciaország szövetségét, — most egy legyőzhetetlen hármasszövetséggel akarja kárpótolni magát.

## Moszkva nem intézett újabb jegyzéket Bukaresthez

Moszkva, július 24. (Stefani.) — Egyes külföldi lapok újabban azt a hírt terjesztették, hogy Szovjet-Oroszország Anglia irányában 200.000 fontsterling értékű repülőgép szállításra vállalt kötelezettséget, továbbá, hogy a napokban tárgyalások kezdődnek meg Törökország és Szovjet-Oroszország között olyan kereskedelmi szerződés megkötéséről, amely a török—orosz árucserforgalom értékét 12 millió törrök fontra emeli fel és végül, hogy a Szovjetunió jegyzéket intézett a

román kormányhoz, amelyben demokraták román kormány megalakítását követeli az orosz—román baráti viszony biztosítása céljából. Beavatott forrásból kijelentik, hogy mindezek a híresztelések teljesen alaptalanok. (MTI)

London, július 24. (Reuter.) — Butler az alsóházban kijelentette, hogy a német csapatoknak svéd területen való szabad átutazása ügyében a svéd kormányhoz intézett angol tiltakozásra még nem érkezett válasz. (MTI)

## Románia nem szakított Angliával

Bukarest, július 24. (Bud. Tud.) Román politikai körökben határozottan cáfolják egyes külföldi hírügynökségek által terjesztett ama híreket, mintha Románia megszakította volna diplomáciai viszonyát Angliával. Mindössze az történt, hogy Tilea eddigi londoni román követet visszahívták Bukarestbe.

## Gibraltár polgári kiűritése

Berlin, július 24. Algecirasból jelentik a Német TI-nak: Gibraltár kormányzója kedden rendeletet adott ki, amelyben elrendelt, hogy a polgári lakosságnak a betegpólvó nővérek, valamint a légvédelemben szolgálatot teljesítő személyek kivételével legkésőbb augusztus 1-ig el kell hagyni Gibraltárt. A város kiűritésének célját titokban tartják. Azok a hajók, amelyek a menekülteket elszállítják, zárt borítékban kapják meg útjuk célját, csak a nyílt tengeren bonthatják fel a borítékot. (MTI.)

## A besszarábiai németek hazatelepítése

Berlin, július 24. (Német TI.) A Dienst aus Deutschland a besszarábiai és észak-bukovinai németeknek a birodalomba történő visszatelepítését ügyével foglalkozó német bizottság moszkvai megérkezése alkalmával a többek között azt írja, hogy azoknak a németeknek a legnagyobb része, akiknek visszatelepítését biztosítani kell Besszarábiából, főképpen Tarutino, Sarata környékén 28 faluban vannak letelepedve, mintegy 75-80 ezren. Ezek a német telepek 1814. és 1842. között telepedtek itt meg és főképpen Délnémetországból és Keletporoszországból származnak. (MTI.)

## Elküldött angol hajók

Berlin, július 24. (Német TI.) A véderőparancsnokság közli: Német hadi repülő szerdán egy öt kereskedelmi hajóból álló, összesen 17 tonna ürtartalmú angol hajókaravánt szállítottak el. Ezenkívül még egy 4.00 tonnás ellenséges kereskedelmi hajót is felgyújtottak.

## A csehek is kiveszik részüket Anglia védelmében

London, július 24. (Magyar Távirati Iroda.) A Times diplomáciai levelezője szerint a cseh-szlovák kormány elismerése abból a tényből következik, hogy az angol kormány mindig tagadta Csehszlovákia és Morvaország elfoglalásának törvényességét. A vezércikk szerint az elismerés ténye megerősítette a Németország ellen küzdő cseh politikusokat és katonákat és megerősítést kellett az amerikai cseheknek is. Az Angliában tartózkodó cseh csapatok bizonyára a jövőben cseh hadsereg magvai lesznek. A Daily Telegraph közli Benes kijelentését, amely szerint a kormány főfeladata a szárazföldi és légi hadsereg megszervezése, hogy a csehek a lehető legnagyobb mértékben vegyék ki részüket Anglia megvédéséből és a Németország elleni harcban. A lap valószínűnek tartja, hogy az új csehszlovák kormány mellé angol követet is neveznek ki.

## Kopplalókura és részkopplalás.

A test és lélek megújulásának természetes útja.

Ma már tudjuk, hogy szerveztünk miért öregszik, miért kopik idő előtt. Hogyan segíthetünk ezen? Hogyan kerülhetjük el a korai megöregedés veszélyeit, a különböző megbetegedéseket? E nagy tudományra tanít meg öreget és fiatalat Bucsnyi dr. most megjelent új műve. A sokat hangoztatott túlévés veszélyeit ismerteti e nélkülözhetetlen egészségügyi tanácsadó. Megmutatja a helyes és szakszerű kopplalókúra, gyógybőjtők gyönyörű eredményeit. Ára 1.50 P. Kapható a Debreczeni Ujság—Hajdúföld kiadóhivatalában, Ferenc József-út 56. Telefon: 21-90

## Felelősségre vonják az elmenekült francia államférfiakat

Genf, július 24. (Német TI.) A francia rádió szerdán közölte azoknak a francia minisztereknek és képviselőknek a neveit, akik júniusban a Masilla gözessel menekülésszerűen hagyták el Bordeauxot. A rádió többek között megállapította, hogy közöttük négy olyan egykori képviselő is van, mint Viotot külügyminisztériumi államtitkár, aki az elutazás pillanatában a hadsereg kötelékébe tartozott. Most vád alá helyezik őket kijelölt helyük elhagyása miatt. A rádió politikai felelősségre utalva közli, hogy a Masilla gözösen volt Daladier, Mandel és Campinchi volt miniszter. Mint a rádió kifejezetten megállapította, ahhoz a

kormányhoz tartoztak, amely 1939-ben megüzente a háborút.

Berlin, július 24. (Német TI.) Vichyből származó hír szerint az állampolgárság elvesztéséről szóló törvény csak azokat a franciákat érinti, akik az államterületet az illetékes hatóságok megbízása, vagy pedig jogos ok nélkül hagyták el. Ennek az elvnek alkalmazása nem történik meg önműködően. A kiutasítást mindig csak bizonyos meghatározott esetekben rendelik el. Azok, akik kivonták magukat állampolgári kötelezettségeik alól, nemesak a francia állampolgárságot veszítik el, hanem mellékbüntetésekként vagyoni elégtétellel is tartoznak. (MTI.)

## MAGA SZALMA?

Miért nem eszik szalma menüt 1 pengőért

## A PÁLL SÖRÖZŐBEN

## Európa újrendezésének küszöbén vagyunk

— mondotta Radocsay László igazságügyminiszter Révfülöpön

Budapest, július 24. A Balatonfüred-tapolcai választókerület földrajzi központjában Révfülöpön a MEP népes választmányi ülést tartott dr. Smith Ferenc ügyt. tanár megnyitói szavai után dr. Radocsay László igazságügyminiszter, a kerület képviselője hosszabb beszédet mondott.

— Csak az a nemzet képes nagy erőfeszítésekre, — mondotta, — amely nemzetnek fiai felolvadnak a nemzeti eszme gondolatában. Most, amikor Európa újrendezésének küszöbén vagyunk, a nemzeti lélek harcában megtudja nyilatkoztatni minden magyar öntudatát és hazaszeretétét.

Ezután emlékeztetett gróf Teleki Pál miniszterelnöknek hármasszavára: hinni, dolgozni és engedelmessé válni. Kiemelte, hogy minden magyar embernek nemzeti munkát kell végeznie. Ne akarjon mindenki vezető lenni. Akik pedig vezetésre hivatottak, viseljék a felelősséget.

— Ne hallgassunk azokra, akik azt állítják, hogy minket mindig csak elgáncsolnak, nincs igazuk, mert a mi 20 éves erőfeszítésünknek és komoly emberi munkánknek Istent boldogult Gömbös Gyula miniszterelnöksége óta folytatott külső és belső politikánknak már érik a gyümölcse. Ne hallgassunk a sürgetőkre sem, akik nem akarják bevárni a gyümölcs megérését és érleltlenül akarják leszedni. A nemzet ellen való bűn lenne ok nélkül onnani a drága magyar vért mindaddig, amíg követelésünket vérontás nélkül is meg tudjuk valósítani.

Ezután rámutatott azokra a törvényalkotásokra és intézkedésekre, amelyeket az országgyűlés az utóbbi időben gazdasági és szociális téren alkotott.

— Aki tárgyilagosan nézi a dolgokat, — mondotta, — annak el kell ismernie, hogy a kormány becsületes nemzeti munkát végez.

## Kétszázhuszonegyezer pengőt kaptak a vármegye árvizkárosultjai

Hajdú vármegyében, mint ismeretes, a tavaszi árvíz rendkívül nagyméretű pusztítást végzett. Különösen a falvakban volt nagy a kár, ahol a házak épületanyaga nem elég masszív és ellenálló volt az árvízzel szemben. Így a házak egész sora rongálódott meg, vagy dőlt romba. Emelett nemcsak házakban, hanem gazdaságokban és a szántóföldeken is sok kárt szenvedtek az árvíz miatt a hajdúmegyei gazdák.

Az árvizkárosultak javára rendezett gyűjtés

azonban éppen itt Hajdú megyében volt úgyszólván a legnagyobb méretű és itt mutatkozott meg a segítőkészség a legszebben. Benczós Miklós államtitkár érdemileg elbírálv a vármegyét ért árvízpusztításának méreteit, az újépítéshez Hajdú megye részére kétszázhuszonegyezer pengő segélyt utalt ki. Ebből az összegből fogják majd most az aratási munkák befejezése után megépíteni a rombadőlt házakat és családi hajlékokat.

## A kárpátaljai tanítónők és tanítók kirándulása Hajduszoboszlóra

A kárpátaljai tanítónők és tanítók továbbképző tanfolyamának hallgatói szerdán délután külövonattal Hajduszoboszlóra rándultak ki. Az állomásától gyalog sétáltak be a fürdőig, ahol a fürdő igazgatója: Veress Béla fogadta a vendégeket kedves és meleg szavakkal. Ungancsak az igazgató kalauzálása mellett megtekintették a villanyműveket, majd a vízműtelepet, mely után a fürdő igazgatóság ingyen bocsájtotta a tanfolyam hallgatóinak rendelkezésére a fürdőt.

A ruszin tanítónőknek és tanítóknak nagyon megtetszett a szoboszlói fürdő, különösen élvezték a hullámfürdőt. Egészen a vonat indulásig a legnagyobb jókedvben fürödtek a hallgatók s az esti órákban tértek vissza Debrecenbe. **Bendák Gyula**

tanfelügyelő vezette a kirándulást, de azon résztvettek a tanfolyam előadó tanárai közül is többen. A mai nap folyamán megtekintik Debrecenben az egyetemet, majd a klinikákat. Ma délelőtt debreceni előadója lesz a tanfolyamnak. Dr. Török Tibor, a kollégium igazgatója tart előadást a Svetits-intézetben a tanítónők részére.

## Cseh ábránd

Belgrád, július 24. (Bud. Tud.) Beavatott politikai körökben úgy tudják, hogy Londonban az úgynevezett csehszlovák kormány elismerése alkalmával megállapítás történt az angol kormány és az újonnan elismert csehszlovák kormány között arra nézve, hogy Csehszlovákia régi határai között állíttassék vissza.

## Churchill kihallgatáson volt az angol királynál

Genf, július 24. (Német Távirati Iroda.) VI. György angol király kedden este a Buckingham-palotában felőrás kihallgatáson fogadta Churchillt — jelenti Londonból a „Petit Danphinois”. A király hasonlóképpen fogadta Sir Cyril Newill repülőbármagyot, az angol légi erők vezérkari főnökét. (MTI)

## MEGHALT KURUCZ JÁNOS DALKÖLTŐ

Newyork, július 25. Holwoodi jelentés szerint Kurucz János, az ismert dalköltő hirtelen meghalt. Halálát valószínűleg szívszélhűdés okozta.

## UJ VÉDŐNŐKÉPZŐ INTÉZET KASSÁN

Kassa, július 24. A volt csonka-magyarországi területen olyan hatáson bevált falusi egészségvédelmi szolgálatnak a visszacsatolt területen való kiépítése lendületesen halad előre. A felvidéki részen eddig 54. Kárpátalja területén pedig 15 zöldkeresztes egészségvédelmi szervezetet létesítettek. Ezzel kapcsolatosan szükségessé vált a területek személyi szükségletének biztosítása céljából egy új védőnő-képző intézet felállítása. Ez már meg is kezdte működését Kassán. (MTI)

## BENES 40 MILLIÓ CSEHKORONA ÉRTÉKET CSEMPÉSZETT KÜLFÖLDRE

(Brünn.) A Volksdeutsche Zeitung jelentése szerint bizonyítékok alapján megállapították, hogy Benes volt köztársasági elnök és felesége 1938. októberében külföldre útkészsük előtt, különböző bankok útján mintegy 40 millió csehszlovákia értéket csempészték külföldre.

## HEGYALJAI KISS GEZA LESZ A DEBRECENI CSATA ÉVFORDULÓ ÜNNEPÉLYÉNEK SZÓNOKA

Augusztus másodikát, a debreceni csata évfordulóját Debrecen városa és közönsége az idén is bensőséges áhítattal és kegyelettel ünnepli meg. Az évforduló ünnep megrendezésével dr. Kölesy Sándor polgármester dr. Kupinszky Sándor városi tanácsnokot bízta meg, aki már megtette a szükséges előkészületeket. Az ünnepi szónok dr. Hegyaljai Kiss Géza árpádtéri lelkipásztor lesz, aki méltatja a nap jelentőségét. Az egyes testületek, hatóságok és intézmények részére a polgármester már kibocsájtotta a meghívókat.

## FOGHÁZRA ÍTÉLT A TÖRVÉNYSZÉK EGY ARTISTANŐT

A debreceni törvényszék időségi tanácsa egy fiatal artistanő lopási büntetést tárgyalta az elmúlt nap és a tettést tizenöt napi fogházbüntetésre ítélte. K. I. 19 éves, székely születésű változó lakóhelyű artistanő a múlt hónapban Sárrétudvari Bagdi Károlynál volt alkalmazásban. Egy alkalommal, amikor munkaadója nem tartózkodott otthon, annak lakásából elvitt egy sötétkék női ruhát, apróbb tárgyakat, sőt még a szobakulcsot is. A káronult feljelentésére a rendőrség megindította a nyomozást a tolvaj kézrekerítésére és a nyomozás szálai az azóta már más helyre költözött artistanő személye felé futottak össze. A rendőrség vallatására a fiatal artistanő beismerte a lopást és így került lopás büntetével vádolva a múlt nap a törvényszék szüneti tanácsa elé, amely K. I. 19 éves artistanőt 15 napi fogházra és két évi hivatali jogvesztésre ítélte. Az ítélet jogerős.

## Mielőtt nyaralni megy, biztosítsa lakását, üzletét betörés és lopási károk ellen!

### Betöréses lopást követett el egy fiatalkoru, pedig apjának két háza is van

A debreceni rendőrség három napi serény nyomozás után elfogott egy fiatalkorú tolvajt, aki egy héttel ezelőtt a Ruyter-utcán éjjel betöréses lopást követett el. Hüse István Ruyter-utca 70. sz. alatti gyümölcsösében van egy kis faépület, ahol a tulajdonos kerti szerszámokat és egyéb apró ingóságokat tartott, amelyek olyankor voltak szükségesek, ha a tulajdonos egész nap a gyümölcsösben tartózkodik és dolgozik. Ebbe a kis faépületbe egy éjszaka a kerítésen átugorva és a zár feltörése után behatolt egy tolvaj és elvitte Hüse ötven pengő értékű szőlő és gyümölcspermetező gépét, továbbá a permetezéshez szükséges

nagyobb mennyiségű rézgálicot, valamint a pajtában tartott pár kilónyi kockacukrot is.

A feljelentés után a rendőrség megindította a nyomozást és három nap múlva el is fogta a tettest, aki kihallgatásakor beismerte, hogy egyedül törte fel a pajtát, az említett dolgokat ellopta és értékesítette. A pénzt azonban három nap alatt el is költötte. Kiderült az is, hogy apjának két háza is van Debrecenben. Foglalkozásra nézve a fiatalkorú tolvaj következő tanulónak mondotta magát.

A rendőrség most átadta a fiatalkorúak bíróságának a fiatal bűnözőt.

### Egy lépfenés juh megnyúzása közben megcsipte a légy, másnap meghalt

Tragikus haláleset történt kedden Kaba községben. Illés Sándor juhász bojtár szörnyű kínok között anélkül, hogy az orvosi segítség valamit is könnyített volna fájdalmán, meghalt. A rendőrség a gyanus körülmények között történt haláleset ügyében vizsgálatot indított, amely meglepő eredménnyel járt. Fény derült a fiatal Illés Sándor halálának szörnyű okára.

A fiatal juhász bojtár a múlt napokban jelentette gazdájának, hogy a birkanyájából egy birka elhullott. Gazdája hazavitette az állatot és megnyúzatta a bojtárral. Mialatt a fiatal Illés a birkát nyúzta, egy légy megcsipte a karján, amely nemsokára feldagadt és szinte kibírhatalatlanul égett úgy, hogy a szerencsétlen fiatalemberhez nyomban orvost kellett hívni. Illés Sándor azonban az orvosi beavatkozás után

sem lett jobban, sőt az eleinte enyhén érzett fájdalmak megsokszorozódtak, később teljesen magánkülvül is volt és kedden szörnyű kínok között kiszenvedett.

Az állatorvos megállapítása szerint a juh, amelynek nyúzása közben a juhászbojtár a halálos végű csípést elszenvedte, valószínűleg lépfene betegségben hullott el, s a légy erről a beteg és fertőző állatról szállott át a fiúra és okozott halálos csípést rajta.

Az ügyészség a titokzatos haláleset ügyében vizsgálatot indított és szerdán délután dr. Jóna Kálmán törvényszéki bíró, vizsgálóbíró helyettes és a törvényszéki orvosszakértő kiszállottak a helyszínre és megejtették a boncolást. Ennek eredményéről még nem érkezett hír.

### Ötvenezer pengő óvadék ellenében sem helyezik szabadlábra Brammer Pált

Budapest, július 24. A betvárosi nagy szövetáruház tulajdonosának, Brammer Pálnak bűnügye foglalkoztatta ma a büntetőtörvényszék Dorosy-tanácsát.

Brammer Pált árdragító visszaélés büntette miatt az év elején tartóztatták le, ügyének törvényszéki főtárgyalásán. Hetekig tartó, izgalmasban bővelkedő főtárgyalás után a törvényszék bűnösnek mondotta ki Brammer Pált árdragító visszaélés büntetésében és ezért nem jogerősen három és fél évi börtönrre és 20.000 pengő pénzbüntetésre ítélte és mintegy 160.000 pengő vagyoni elégtétel megfizetésére kötelezte.

A nem jogerős ítélet után Brammer védője: Vekerdy Géza dr. nyomban kérelmébe helyezte a megítélt vagyoni elégtétel összegét. Közben a védő a letartóztatás végzés ellen is felfolyamodást jelentett be. A Kúria Bolla-tanácsa azonban Brammer további fogvatartása mellett döntött. A legfelsőbb bíróság végzé-

sének indoklása szerint a Brammerre kiszabott büntetés súlyossága a szökés veszélyét rejti magában, ezért a Kúria magáévá tette az ügyész álláspontját és elutasította a szabadlábrahelyezési kérelmet.

A védő néhány nappal ezelőtt újabb beadványt intézett a büntetőtörvényszékhez és 50.000 pengő óvadék ellenében kérte védenie szabadlábrahelyezését. A Dorosy Dezső dr. táblabíró elnökelete alatt működő valutatanács, mint uszora-bírószék szerdán tanácsülésben foglalkozott Brammer legújabb kérelmével. A tanács elutasító határozatot hozott, azaz az indoklással, hogy azok az okok, amelyek fennforogtak a letartóztatás idején, ma még fokozottabb mértékben fennállanak, ezekre való tekintettel a kérelmet el kellett utasítani. A törvényszék döntése szerint Brammert semmiféle óvadék ellenében nem helyezik szabadlábra.

### A német munkás szolgálat feladata a nyugati fronton

A nyugati háború megkezdése óta a német munkás-szolgálatra óriási és sokoldalú feladatok vártak. A munkás szolgálat egyik legfontosabb feladata volt az utánpótlás biztosítása a harcoló csapatokhoz és különösen a páncélos csapatok ellátása. Erre a célra a munkás szolgálat központi raktárakat és elosztóhelyeket rendezett be, benzin, olaj, muníció és élelmiszerek részére. Ezekből a központi raktárakból látták el az egyes csapatokat.

A munkás szolgálat feladata volt a muníció és az élelmiszereknek a ki és berakása a vonatokba és a vonatokból a teherautókra. Tovább-

bá fontos szerepet töltött be a munkás szolgálat mint segédesapat a páncélosoknál. A páncélokocsik kivonulása után a munkás szolgálat feladata volt a páncélokocsikat az egyes csapatokhoz kalauzolni. Egy további óriási feladata volt a munkás szolgálatnak az utépítés terén kifejtett teljesítménye. Az utak kiépítése, megrongált utak kijavítása, nagymértékben elősegítették a csapatok gyors előrevonulását. A zsákmányolt fegyverek összegyűjtése és, ezek biztosítása nagyrésztben a munkás szolgálat által történt. Az ellenség által elhagyott autók, kocsikat egy kocsiparkba gyűjtötték össze. Az ellenség által eldobott fegyvereket megtisztították, megszárazták és az időjárás befolyásától mentesítették.

A munkás szolgálat rendezte be az ideiglenes repülőtereket, javította ki a bombázott ellenséges repülőtereket. Jelenleg a visszatérő lakosság segítségére állanak. A német munkás szolgálat latbavetése közvetlenül a front mögött és ezeknek a keresztülvitele természetesen áldozatokat követelt a munkás szolgálat soraiból. Ugyaní az 1939. évi

**FERENC JÓZSEF**  
KESERŰVIZ

lengyel háborúban, úgy a mostani háborúban a német munkás szolgálat a reárárt feladatokat teljes mértékben teljesítette.

### Átuszta a Tiszát egy megszökött szolnoki rab

Szolnok, július 24. Szerdán reggel a szolnoki fogház raktérjében dolgozott Piti János 34 éves szolnoki napszámos, aki a múlt héten kezdte meg héthónapos börtönbüntetését. Piti, akit lopásért már többször megbüntettek, ma vitték ki első ízben kertészeti munkára. Reggel, amikor a fogházőrök nem néztek oda, szaladni kezdett a Tisza felé. Néhány pillanat múlva észrevették és üldözni kezdték a szökevényt, aki közben elérte a Tiszát és belevette magát a folyóba. Két fogház-

őr utánaugrott. Piti átuszott, a túlsó parton gyorsan levetette rabruháját, amely alatt polgári ruhája volt és csuronvizesen tovább szaladt a Szapáry-utca felé.

Az izgalmas üldözés a Szapáry-utcaiban folytatódott. Több járőrel akarta gáncsolni a szökevényt, de Piti ügyesen kikerülte őket és tovább rohant. Végül egy rendőrnök sikerült elfognia a napszámost, akit beszállítottak az ügyészség fogházába. Szökési kísérletéért fegyelmi büntetést kap.

MR. MOTO SANGHAYBAN, NEVADAI POKOL. Csak felnőtteknek ma fél 7 és 9 órákor utoljára a METEOR mozgó műsora

### Az északi és dunántúli szini kerületben három-három cseretársulat fog játszani

Még nem történt meg a szinigazgatók beosztása — Kardoss Géza Szegeden önálló társulattal kezd a szezont

Közeledik az őszi szezon, amikor a színházakban megindul a folyamatos munka. A szintársulatok legfeljebb még a nyári állomásokon játszanak, de a direktorok megkezdtek a szervezkedést az új színházi évadra.

Az új szezonban megmarad a cseretársulati rendszer, amelyről nyugodtan megállapíthatjuk, hogy az adott körülmények között csaknem maradéktalanul bevált. A szinigazgatók és színkritikusok bevonásával a tavasz folyamán a Szinművészeti Kamarában két napos konferencián tárgyalta meg a kamarai bizottság a cseretársulati rendszeren eszközözendő módosításokat. Szeged ugyanis, mint ismeretes, önálló szintársulattal kap, miáltal az egyik kerület városainak száma eggyel csökken. De ezenkívül is szükséges volt a cseretársulati rendszer módosítása, mert például az eddigi beosztás rendkívül megnehezítette a szintársulatok „megmozdulását”, a kéthónapos váltás pedig igen rövidnek bizonyult.

A kamarai konferencián igen reális és gyakorlati tervezetet dolgoztak ki, amelyben számoltak már Szeged kiválásával. A nagyvárosokat véve alapul, az országot két nagykerületre osztották, az északi kerületre és a dunántúli kerületre. Az északi kerületben három szinigazgató működik, Debrecen, Kassa és Miskolc városokban, mint téli állomásokon, továbbá Újpesten, Kispesztén és Pestszentlőrincen, mint nyári állomásokon. A három társulat közül kettő túlnyomóan operettet, illetve zenés vígjátékot ad elő. Ugyanakkor azonban az operett együttesek kötelesek műsoruk egyharmadát prózai darabokkal tölteni ki, a prózai társulat viszont tartozik műsora egyharmadában zenés vígjátékot adni elő. Ezzel azt akarta elérni a kamara, hogy a cseretársulatok műsora ne legyen egyhangú s mindegyik szinigazgató lehetőleg egyforma színvonalú együttesrel lépjen fel. A váltások ideje is

meghosszabbodik Debrecenben, — Kassán és Miskolcon, az eddigi kéthónapos váltás helyett két és félhónaponként fognak változni a társulatok.

A dunántúli kerületben ugyanaz a helyzet, mint az északi kerületben, csak hogy itt Pécsen, Győrben és Kecskeméten kéthónapon lesz a váltás, Kaposváron, Sopronban, Székesfehérváron, Cegléden, Gyulán és Egerben öthetenként, illetve egyhónaponként változnak a szintársulatok. — Itt is két együttes túlnyomórésztben operettet, egy pedig túlnyomórésztben prózát ad elő. A dunántúli kerületben is ugyanolyan mértékűnek kell lenni a szintársulatnak, mint az északi kerületben.

Lesz azután egy úgynevezett B. kerület, amelybe a kisebb városok fognak tartozni. Ebben a kerületben két szintársulat játszik általában egyhónapos váltással. Mindkét szintársulat egyformán köteles operettet és prózát játszani.

Az elmúlt idők során lassanként rendeződött a nyári állomások kérdése.

Az első osztálybeli cseretársulati igazgatók közül Kardoss Géza megkapta Szegedet, ahol önálló társulattal kezd meg a szezont őszele. Hogy az eddigi koncessziós szinigazgatók közül kik kerülnek az északi és kik a dunántúli kerületbe, még mindig nem tudjuk. Csúpan a szinigazgatók névsora áll rendelkezésünkre s ez a következő: **vitéz Bánky Róbert, Beleznai Unger István, Ihász Aladár, vitéz Jakabffy Dezső, vitéz Tolnay Andor és Thuróczy Gyula, Beleznai Unger, Ihász Jakabffy és Tolnay társulata operettgyűttes lesz, Bánky és Thuróczy társulata pedig túlnyomóan prózát fog előadni.** A két kerület igazgatóit az itt közölt névsorból fogják beosztani. A beosztásra sürgős szükség van, mert a szervezkedésre legalább egy hónapot kell adni, hogy aztán a társulatok megfelelő próbák és előkészületek után megkezdhessék az új színiévadot.



## HIREK

### Gyógyszertárak éjféli szolgálatát:

„Kigyó” Mihalovits Jenő, Piac-utca 31.  
— „Tisza” Jónap Aladár, Péterfia-utca 61.  
— „Csillag” Beke Barna, Árpád-tér 1.  
— „Szent Háromság” Homokkert.  
— „Mátyás király” Papp Gyula, Nyilastelep.

## Időjárás

A magyar medencében változatlanul hűvös tengeri levegő van uralmon. Az ország nyugati részén s az Alföldön 25 fokig emelkedett szerdán a hőmérséklet. A Felvidéken és Kárpátalján pedig csak 20–21 fokot ért el. Több helyen volt napközben zivatar.

JÓSLÁS: Elénk szél, felhővonalások, több helyen eső, zivatar. A hőmérséklet alig változik. (MTL)

## Emlékezzünk

JULIUS 25.

1917. Válságos helyzetben elszánt kitartással és géppuskás szakavatottsággal tüntették ki magukat Berel Ferenc volt nyiregyházi 14. közös huszárczredbeli szakaszvezető, majd Németh András és Varga Ferenc tizedesek. E napon a De La Fundul Largutel magaslalon oláh rohamcsapatok támadásával szemben álltak helyt különös hősiességgel. E három vitéz géppuskásnak köszönhető az ezred, hogy az ellenség minden támadó kísérlete eleve összeomlott. A tűzhár alatt Varga tizedes megsebesült. Németh tizedes a nagy- és kisezüst, majd a bronz vitézségi érmet, Berel és Varga pedig a kis ezüst és a bronz vitézségi érmet már megszerették, mostani hősteltükért Berel és Varga tizedes a nagy ezüst vitézségi érmet először, míg Németh ugyancsak a nagy ezüst vitézségi érmet másodszor kapta meg.

— **Dr. Révész Imre püspök Budapestén.** D. Dr. Révész Imre református püspök szerdán reggel felutazott Budapestre, ahol egyházi ügyekben fog tárgyalásokat folytatni. A püspök pénteken tér vissza Debrecenbe.

— **Dr. Kölcsey Sándor polgármester a fővárosban.** Dr. Kölcsey Sándor polgármester egy napos tartózkodásra szerdán felutazott Budapestre. Csütörtökön délután fog visszaérkezni Debrecenbe.

— **Az OTI központi igazgatója Debrecenben.** Kurlán Gyula az OTI országos központi igazgatója szerdán Debrecenbe érkezett és pár napos ittartózkodása alatt megvizsgálja az Országos Társadalombiztosító Intézet debreceni szervezését és működését.

— **Flaink pilóták képzésére átdöztünk két fillért!** Kérjünk repülőbélyegeket!

— **Hirdetmény.** Értesítem a város érdekelteket, hogy folyó évi július hó 27-től, azaz szombatól kezdődően a város területén és határában a gabona és egyéb szemes termények hordása és cséplése megkezdhető és folytatható még vasárnapon is. Polgármester.



Kilátás az Arc de Triomphe tetejéről

Foto: B. D. V.

## Ötévi dologházra ítélték egy postarablót

Nagykanizsa, július 24. Kovács Imre gyürüli születésű tolvajt lopás miatt háromévi szigorított dologházra ítélték. A megrögzött bűnöző, mielőtt elszállították volna a fegyházba, megszökött a szekszárdi fegyházból.

Szökése után számos betörést és fosztogatást követett el s többek között a szepetneki postára is be akart törni. A postás-kisasszony felhívta telefonon Horváth István főjegyzőt, aki fegyverrel sietett a segítségére.

Kovácsot újra elfogták. Kihallgatásakor tagadta a postai betörési kísérletet, a főjegyző és a postás-kisasszony azonban ráismert. Kovács ügyében most hozták ítéletet; az előzőleg kiszabott háromévi dologházat hatályon kívül helyezték és Kovács Imrét ötéztendő szigorított dologházra ítélték.

— **Tizenhét rendbéli lopás bűntettével őrizetbe vett a vizsgálóbíró egy cigánylegényt.** Jakab Pál püspökudányi lakos cigány ebben az esztendőben püspökudányban és környékén számtalan lopást és tolvajlást követett el míg végére a csendőröknek sikerült a veszedelmes tolvajt kézrekeríteni. Jakab Pál az elfogatása után tizenhét rendbéli lopást ismert be, ezért a debreceni vizsgálóbíró előzetes letartóztatásba helyezte.

— **Fehérneműt lopott a besurranó tolvaj.** Ökrös József Miklós-utcai gazdálkodó feljelentést tett a rendőrségen, hogy ismeretlen besurranó tolvaj az elmúlt nap udvaráról a kiterített fehérneműk és ágyneműk közül többet ellopott. A tettes kézrekerítésére megindult a nyomozás.

(x) Gyomorsavtúltengés, gyomorfekély ellen csak „HAJDUINT” használjon, hatása biztos, íze kellemes. Ajánlják orvosok, betegek. Készíti: Sztankay gyógyszerár, Debrecen, Szent Anna-utca 64

— **Felakasztotta magát egy nyolcvannéves ember.** Kala Pál 88 éves debreceni ember, aki régi idő óta már szinte magával is tehetetlen volt az elmúlt nap lakásán az ajtó sarokvasára egy erős zsineggel felakasztotta magát. Mire tettét észrevették már halott volt. Az idős ember már beteges és erőtlén is volt és többször hangoztatta, hogy meguntja az életet. Hozzá tartozói azonban nem gondoltak arra, hogy az idős ember végzetes tervét valóra is válthatja. Az ügyesség tekintettel arra, hogy bűncselekmény nem látszik fennforogni, a temetési engedélyt megadta.

— **Nagyszabású hír-, út- és vasútépítés folyik Kárpátalján.** Kárpátalján teljes erővel folyik azoknak az utaknak és hidaknak helyreállító munkája, amelyeket a csehektől lerombolt, vagy elhanyagolt állapotban vett át Magyarország. Számos utat és hidat már a múlt esztendőben sikerült helyreállítani és igen sok már a közeljövőben elkészül. A legjelentősebbek ezek közül a dombóli, a taraci és a bustyaházi híd újjáépítése. Lendületesen halad Taracköz és Aknaszlatina közt az új vasútvonal építése is. Mindezek a munkák szociális szempontból is jelentősek, mert igen sok munkáskézenek biztosítanak foglalkozást Kárpátalján.

— **Szeptemberben megnyílik a Középfokú Gazdasági Tanintézet első évfolyama.** Értesítem az érdekelteket, hogy Debrecenben, a Középfokú Gazdasági Tanintézet első évfolyama 1940 évi szeptember 1-én megnyílik. Az érdeklődő szülőknek folyó évi július hó 29-től augusztus hó 3-ig tartó héten d. e. 8 óráig, a Debrecen Kereskedő Társulat székházában levő Kereskedelmi Felső Iskolában (Ferenc József-út 8. sz. alatt) levő hivatalos helyiségben rendelkezésre állók és a szükséges felvilágosításokat megadom. Ugyanott a beíratkozási szándékozókat előjegyzésbe veszem. Felkérem az érdekelteket, hogy fentírt időpontban a tanintézetbe beíratkozó gyermekeiket születési anyakönyvi kivonatukkal és a negyedik középszintű elvégzését igazoló bizonyítványukkal hozzák magukkal. Kívánatos, hogy július 29-től augusztus 3-ig terjedő héten mindazok jelentkezzenek, akik beíratkozási szándékoznak, mert később amennyiben a létszám betelik — nem lesznek felvehetőek. Dr. V. Székely Győző sk. igazgató.

— **Petróleumkereskedők figyelmébe.** A m. kir. Minisztérium 5230—1940. M. E. számú rendelete és az ennek végrehajtása tárgyában egyidejűleg kibocsátott kormányrendeletek értelmében az adóköteles petróleum forgalombahozatalára az utalványrendszert kell bevezetni. E rendelkezések szerint folyó évi augusztus hó 1-től kezdve a fogyasztó részére petróleumot csak utalványra szabad kiszolgáltatni. Az iparos (kereskedő, viszonteladó, kiskereskedő) azonban a folyó évi július hó 23-án meglévő készletéből petróleumot közvetlenül a fogyasztóknak folyó évi július hó 31. napjáig utalvány nélkül is kiszolgáltathat. Nem szabad azonban petróleumot abból a mennyiségből kiszolgáltatni, amelyet a folyó évi július hó 23. napját követően kapott. A rendeletek alkalmazása szempontjából fogyasztó részére kiszolgáltattottak kell tekinteni az ipari célra kiszolgáltattott petróleumot is. A fent említett rendeletek csupán az adóköteles petróleum fogyasztására, illetve forgalombahozatalára vonatkoznak. A szabályozás tehát nem vonatkozik a kedvezményes ásványolajadóval és kincstári részesedéssel megadott és túlnyomóan mezőgazdasági célra használni szokott petróleumra. Azt, hogy a fogyasztó a petróleum beszerzésére vonatkozó utalványt mikor és hogyan szerezheti be, később kibocsátandó hirdetményben fogom közhírré tenni. Közlöm egyúttal, hogy a fent jelzett rendeletek a Budapesti Közlöny július hó 23-iki számában jelentek meg. Polgármester.

## Anyakönyvi hírek

**Eljegyzések:** Hajdu Kálmán pénzügyőri vigyázó, Gönyű—Papp Mária, Létai-út 12/a. Ökrös Nagy László cipész s. Kuruc-u. 34.—Nagy Erzsébet, Virág-u. 21. Holló Ferenc máv. esztergályos, Apaffy-u. 28.—Móriás Margit, Magdolna, Branyiszko-u. 5.

**Házasságok:** Rádi János Sándor cipész s., Erdélyi-u. 60.—Halász Erzsébet, Erdélyi-u. 41. Vásárhelyi Antal József szigorló orvos, Sámsoni-út 8.—Dávid Margit okl. tanítónő, Bocskai-tér 6. Nagy Lajos állványozó—Nagy Julianna, Böszörményi-út 85. Dr. Kutty László gazd. ak. tanár, Gazd. Akadémia—Kállay Erzsébet gazd. szaktanárnő, Budapest, Papp Imre gépész, Csillag-u. 31.—Csikos Etelka u. o. Kertész Imre gazdálkodó, Elep 85.—Csige Ilona, Kishegyes 22.

## SZÖNYEGEKET

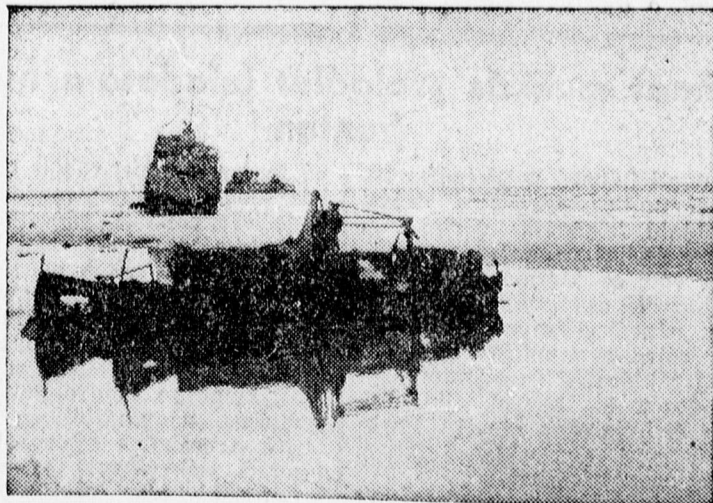
rágöngyöket, ágyterítőket stb.  
legolcsóbban vásárolhat

**Horn Rezső szőnyegháza**

Debrecen, Kossuth-utca 19. szám

**Születések:** Hidvégi Ferenc törzsőrmester, Csemete-u. 3., leány Katalin, Erdős János keresk. Nyiregyháza, fiú István, Tóth József gyári munkás, Hid-u. 8., leány Mária, Mező Imre cipész m. Böszörményi-út 30., fiú László, Darányi János npsz., Tegez-u. 88., leány Zsuzsanna, Dávid Kálmán férfitisz, Arany János-u. 62., fiú Kálmán, Papucsák Antal közműves s. Tóth Árpád-u. 37., fiú Antal, Hegyesi Lajos sofőr Füzesgyarmat, fiú Sándor, Diós Imre bérlő Bellegelő 223., leány Katalin, Garai József fm. Ebes 102., leány Aranka, Kerekes Henrik máv. fűtő Lónyai-u. 10., fiú Csaba Aladár, Farkas János npsz., H.-Sámson, leány Irma, Móni Imre máv. munk. Konyár, fiú Imre, Mátyás Mihály npsz. H.-sámson, leány Erzsébet, Agoston Mihály fm. Borzán Gáspár-u. 19., leány Anna Gizella, Balla Árpád villanyzerelő Pacsirta-u. 32., leány Erzsébet Mária Kovács János majoros Bánk 54., leány Erzsébet, Vida Gyula boltiszolga K. Tóth ucca 1., fiú Zoltán, P. Nagy László máv. pályamunkás Miklós-u. 28., fiú Tivadar, Jóvér János szobaimas Varga-u. 2., leány Mária Veronika, Alföldi József szobafestő s. Kuruc-u. 57., fiú Lajos, Berencsi László Nagyvárad-u. 23., fiú Péter Mátyás, Barta János bérlő Bellegelő 82., fiú Ferenc, Kozma András gyári munkás, Pósa-u. 32., fiú István Árpád, Bőde Gábor városi hajdú Fancsovics-u. 62., fiú Gábor, Gál Mihály posta műszaki rajzoló Csillag-u. 38., fiú Béla Árpád, Mocsár Pál zenész Barna-u. 12., fiú Andor Dezső, Fekete József kisbirtokos Macs, fiú János, Lutter Béla vegyész-mérnök, Péterfi-u. 23., fiú Pál Béla Nándor.

**Halottak:** özv. Kepecs Jenőné izr. 63 éves, Ótalmos-u. 1. Wiener Menyhértné izr. 73 éves, Csokani-u. 28. Özv. Zvörner Sándorné ref. 75 éves, Vörösmarthy-u. 32. Pete Julianna ref. 32 éves, Faragó-u. 24. Juhász Ferenc ref. 67 éves, Bellegelő 13. Kiss István ref. 12 éves, Halastó-u. 23. Fehér Mihályné ref. 21 éves, H.-böszörmény. Özv. Pályi Jánosné ref. 68 éves, Pocsaj, Reiner Antal r. kat. 76 éves Egyetemi-telep. Csobai Mária ref. 1 napos, Haláp 13. Némethy Irén ref. 26 éves, Honti-u. 16. Kardos Erzsébet bapt. 1 napos, H.-sámson. Szombati Mihály r. kat. 73 éves, Kunhalom-u. 43. Fazekas Mária g. kat. 20 éves, Sárospatak. Gercsák Istvánné r. kat. 69 éves, B.-ujváros. Tornyai Róza ref. 2 éves, Rákóczi-u. 38. Kubinecz László ref. 1 hónapos, H.-böszörmény.



A flandriai csata után: Német bombák hatása a dűnkercheni strandon

Foto: B. D. V.

## Gyászrovat

**MÁRKI LAJOSNÉ** Tóth Etelka temetése ma délután 2 órakor lesz Józsa község templomából Fehértói vállalatának rendezésében.

**KRAUSZPEK JÁNOS** gyalogos temetése ma délután 2 órakor lesz a Köztemető ravatalozójából Fehértói vállalatának rendezésében.

**TORNYAI RÓZSIKA** temetése ma délután 3 órakor lesz a Köztemetőben Fehértói vállalatának rendezésében.

**Nagy Imre** nyug. ref. tanító 77 éves korában elhunyt. Temetése vasárnap délután fél 5 órakor lesz a Köztemető II. a. ravatalozó terméből a ref. egyház szertartása szerint. Lakás: Eötvös-utca 118. Dankó temetkezési vállalat.

**Némethy Irénke** 24 éves korában elhunyt. Temetése csütörtökön délután fél 5 órakor lesz a Köztemető II. a. ravatalozó terméből a ref. egyház szertartása szerint. Lakás: Honthi-utca 16. Dankó temetkezési vállalat.

**Reiner Antal** kertész 76 éves korában elhunyt. Temetése csütörtökön délután 4 órakor lesz a Köztemető III. ravatalozó terméből a római kat. egyház szertartása szerint. Dankó temetkezési vállalat.

**Özv. Ferenc Józsefné Balogh Erzsébet** 35. évében elhunyt. Temetése pénteken délután 4 órakor lesz a Köztemető II. a. ravatalozójából. Lakás: Ajtó-utca 12. Temetését Bartha vállalat végzi.

**Gercsák Istvánné** holttestének Debrecenből—Balmazújvárosra való szállítás után ma délután 4 órakor lesz a balmazújvárosi temetőbe. — Szállítását Bartha vállalat végzi.

### Mezei Ferenéné,

Nemes Mária 81 éves korában meghalt. Temetése csütörtökön délután 6 órakor lesz a Köztemető 3. sz. ravatalozó terméből a ref. szertartással. Lakás: Kuruc-utca 19. Pusztal temetkezési intézet.

**Cincár Markovics betegsége.** Belgrádból jelentik: A Politika egy orvosi jelentést közöl Cincár Markovics külügyminiszter betegségről. A jugoszláv külügyminiszter július 6-án egy hivatalos útján angolt kapott. Később komplikációk álltak be úgy, hogy 12-én meg kellett operálni. A jelentés szerint a külügyminiszter most már a gyógyulás útján van és néhány napon belül ismét elfoglalhatja hivatalát.

**Községi orvosi tanfolyam.** Az 1940. évi szeptember 16-iki és november 4-iki kezdettel Budapestén tartandó községi orvosi tanfolyamról és az ezt követő községi orvosi vizsgákról szóló 222.600—1940. B. M. számú hirdetményt a Városháza hirdetőtábláján 30 napi közzemlére kifüggeszteni rendelték. Az érdeklődők a kifüggesztett hirdetményből részletes felvilágosítást nyerhetnek. Polgármester.

**Török sírköveket állítottak fel a Pasaréten.** Érdekes történelmi maradványokat helyeztek el a főváros a Pasaréti-út és a Fenyves-út találkozásánál levő kis parkban. A közelmúltban az egyik Fenyves-úti telken, amely a Faller nővérek tulajdona, török eredetű sírkövek és sírkömaradványok kerültek elő. Valószínű, hogy ezen a helyen a budai török hódoltság idején temető volt. A felszínre került török sírkövek annál nagyobb értéket jelentenek számunkra, mert Buda és Pest középkori gazdag emlékei mellett török vonatkozású maradványaink alig vannak. A Faller-nővérek az értékes török sírköveket a fővárosnak ajándékozták és a főváros vezetősége három ilyen sírkövet, amelyek közül az egyik turhános faragású, a Fenyves-úti parkban állított fel és emléktáblával jelölt meg.

## Felhívás a háztulajdonosokhoz a lakók kötelező nyilvántartásáról

Írta: PETHŐ LAJOS, a Debreceni Háztulajdonosok Egyesületének jegyzője

A debreceni m. kir. rendőrkapitányság már korábban elrendelte a 100—1940. B. M. Sz. rendelet 7. §-ában közzétett lakókról nyilvántartási jegyzék készítését. A rendelet értelmében minden olyan házában, ahol a lakók, bérlők, albérlők és azok házanépének lélekszáma tíznél több, a háztulajdonos vagy annak megbízottja nyilvántartási jegyzéket köteles vezetni.

A Debreceni Háztulajdonosok Egyesületéhez a napilapokban közölt hivatalos felhívás után tömegesen fordultak kérsel a háztulajdonosok a rendelet részleteinek ismertetése végett.

Egyesületünk vezetősége azért, hogy a kiadott rendeletről pontos és részletes tájékoztatást tudjon nyújtani tagjainak, személyesen kereste fel az illetékes kapitányságot, hogy a vonatkozó felvilágosításokat autentikus helyről kapja meg. Az illetékes hatóság készségesen adott felvilágosítást a Debreceni Háztulajdonosok Egyesülete kiküldöttjének és kétségtelenül megállapítható az a jóindulat és belátás, ami a rendelet keresztülvitelével kapcsolatban a rendőrhatalóság részéről tapasztalható.

Nagy könnyebbéget eredményez a háztulajdonosokra Zombory Gyula rendőrfőtáncos azon intézkedése, hogy a fenti miniszteri rendelethez közzétett betűsoros nyilvántartási könyv helyett Debrecen városában, a nagy bérháziak kivételével, csak egyíves nyilvántartási lapot

kell vezetni. A nyilvántartási lapban fel kell tüntetni a házában lakó minden személyt, még a csecsemőt is. Fontos, hogy a nyilvántartási ív legyen vezetve, hogy abból az illetékes hatóság mindenkor könnyen felvilágosítást nyerjen. A nyilvántartási lapon szerepel a lakó családi és utóneve, születésének éve és helye, azonossági száma, polgári személyi lapjának száma, vallása, foglalkozása, előbbi lakásának címe, a lakás közelebi megjelölése (földszint, emelet, ajtószám), elköltözés ideje és helye.

A Debreceni Háztulajdonosok Egyesülete elkészítette a hivatalos követelményeknek megfelelő lakónyilvántartási lapokat és azokat a Kálvin-tér 5. sz. I. em. irodájában a hivatalos órák alatt, d. e. 9 és 12 között bocsátja tagjai rendelkezésére.

Megjegyezni kívánjuk, hogy azok a háztulajdonosok, akik a fenti nyilvántartási lapot nem vezetik, vagy a rendőrhatalóság hivatalos felhívására haladéktalanul be nem mutatják, szigorú pénzbüntetéssel lesznek sújtva.

Tudomásunk szerint a rendőrhatalóság a közel napokban razia során fog meggyőződni arról, hogy a háztulajdonosok a szabályrendeletnek megfelelő nyilvántartási lapot pontosan vezetik-e. Természetesen már az első alkalommal is szigorú pénzbírságot fognak kivetni azokra, akik mulasztást követnek el.

## Az aratási vonatok menetrendje

Július 25-én, csütörtökön, 26-án, pénteken és 27-én, szombaton az aratási szabadságról bevonulók részére az alábbi menetrendszerű aratási vonatok indulnak a következő állomásokról, és pedig:

Szombathelyről—Debrecenbe: Ceglédre indul 5.40 órakor, Szolnokról indul 7.20 órakor, Püspökladányból 10.25 órakor, Debrecenbe érkezik 11.50 órakor.

Ceglédre indul 14.30 órakor, Szolnokról 15.35 órakor, Püspökladányból indul 19.44-kor, Debrecenbe érkezik 21.10-kor.

Veszprémből—Debrecenbe: Ceglédre indul 7.20 órakor, Szolnokról 8.55-kor, Püspökladányból 11.50-kor, Debrecenbe érkezik 13.50-kor.

Zalaegerszegről—Debrecenbe: Szolnokról indul 18.50 órakor, Püspökladányból 21.36-kor és Debrecenbe érkezik 23.22-kor.

Moson—Magyaróvárról—Debrecenbe: Ceglédre indul 3.39-kor,

Szolnokról 4.40, Püspökladányból 8.20-kor és Debrecenbe érkezik 9.30-kor.

Komáromból—Debrecenbe: Ceglédre indul 2.50-kor, Szolnokról indul 3.55-kor, Püspökladányból 8.46-kor, Debrecenbe érkezik 10.20-kor.

Nagyakinzsáról—Debrecenbe: Ceglédre indul 14.00-kor, Szolnokról indul 15.06-kor, Püspökladányból indul 18.28-kor, Debrecenbe érkezik 19.50-kor.

Budapest nyugatiról Debrecenbe indul 8.30-kor, Szolnokról 13.30-kor, Debrecenbe érkezik 19.20-kor.

Ugyancsak Budapest nyugatiról indul Debrecenbe 22.45-kor, Szolnokról 2.30-kor, Debrecenbe érkezik 5.40-kor.

A vonatok természetesen a fel nem sorolt közbeeső állomásokon és megállóhelyeken is megállanak. A felsorolt állomásokról induló vonatok a rendes személyvonatok után külön vonatokként indulnak.

## A legmagasabb bérceplési rész megállapítása

A polgármester közli a város érdeklő lakosságával hogy az Árellenőrzés Országos Kormánybiztosa a 4110—1939. M. E. számú rendelettel módosított 2220—1939. M. E. sz. rendelet 2. §-ában kapott felhatalmazás alapján a 15000—1940. A. K. számú rendeletével a legmagasabb bérceplési rész megállapítása tárgyában a következőket rendelte:

### 1. §.

(1) A gabonaneműek bérceplésének elvégzéséért felszámítható legmagasabb eséplési rész (%) nem lehet magasabb, mint az a eséplési rész, amelyet valamely bérceplő hasonló munka elvégzésénél az 1939. évi eséplési idényben felszámított.

(2) Abban az esetben, ha a bérceplő olyan eséplőtől vállalt bérceplést, akinél 1939-ben bérceplést nem végzett és így az akkor felszámított bérceplési rész megállapítása nem áll módjában az (1) bekezdésben foglaltak alkalmazása szempontjából, azt a eséplési részt

(%-ot) kell iránnyadónak tekinteni, amely 1939-ben ugyanabban a községben folytatott eséplésnél, vagy amennyiben most más községben eséplél, ebben a községben hasonló körülmények között legáltalánosabban előfordult.

(3) A bérceplésért felszámítható legmagasabb eséplési rész azonban az előző bekezdésben tárgyalt esetekben nem haladhatja meg a 2. §-ban meghatározott legmagasabb eséplési részt.

### 2. §.

A gabonaneműek bérceplésének elvégzéséért legfeljebb a következő legmagasabb eséplési rész (%) számítható fel az eleséplést mennyiség után:

### I. MAGANJÁRÓ GÉPEK:

1. Ha az üzemanyagot a eséplőtől gazda adja (üzemanyag, vízfordás stb.) 4,5 százalék.

2. Ha az üzemanyagot a eséplőgéptulajdonos (bérceplő) gondoskodik, 6 százalék.

## II. NEM MAGANJÁRÓ (HÚZATÓS) GÉPEK:

1. Ha az üzemanyagot (üzemanyag, vízfordás stb.) a eséplőtől adja és a vontatásról is gondoskodik, 4 százalék.

2. Ha az üzemanyagot a eséplőgéptulajdonos adja, de a vontatásról a eséplőtől gondoskodik, 5,5 százalék.

(2) Az előző pontokban megállapított eséplési rész a bérceplő teljes részesejét jelenti, — tehát a 2. §-ban tárgyalt esetektől eltekintve, semmilyen emlen további felszámításnak nincs helye.

### 3. §.

(1) A bérceplési végző gépekhez szerződött munkások (munkáscsapat) részére a hatóságok előtt megkötött munkavállalási szerződésben megállapított járandóságot a bérceplő a 2. §-ban megállapított eséplési részen kívül külön felszámíthatja.

(2) Abban az esetben, ha a szerződött munkáscsapat tagjai közül kerül ki az ügynevezett etető is, ennek (ezeknek) járandósága a munkásoknak járó rész keretében számolandó el, abban az esetben pedig, ha a eséplőgépet nem szerződött munkásokkal dolgozik, az etetők járandóságát a bérceplő a fentebb megállapított díjakból viseli.

(3) A gép műszaki felügyeletére esetleg szerződött gépkészítő fizetése a fentebb meghatározott eséplési díjakban már belfoglaltatik.

(4) A eséplőgép kezelőszemélyzetének élelmezése tekintetében az eddig szokásban volt gyakorlatot a jelen rendelet nem érinti.

## Irógép eladás, csere, vétel HURAY

Iparkamara, T. 17-93.

— Röck Marika óriásiggyóval táncol mézeshegyi alatt, Svéd Sándor, a világhírű magyar énekes Budapesten, egy nap a filmsztár ügynevezett „gyöngyöletéből”, Jávor Pál az íróról, a jövő szezon készülő magyar színdarabjainak, Páger Judit első képeskönyve, „Hat rövidzárlat”, elmondja hat kiváló író, beszámoló a balatoni és mátrai társasletről és még sok vidám apróság, humoros cikk, riport ékesíti a Színházi Magazin új számát, Orbók Attila novellája, Farkas Imre regénye, Harsányi Zsolt nagyszerű vígjátéka a Vígyszínház műsorából, külön kotta- és kézimunka-melléklet és a Kis Magazin Sicc úrfi kalandjaival egészíti ki a kitépő számot.

— Vattay Margit tánciskolájában augusztus 3-án diák-kolon kezdődik. Kossuth u. 11.

— A szociális teljesítmény emeli a termelést. A német gazdasági körökben 1938-óta az a felfogás uralkodik, hogy az alkalmazottak és munkások egészsége érdekében a munkakedv emelésére fordított ösztöndíjak éppoly fontosak, mint a gépek és a szerszámok gondozása. — Ezért mindent elkövetnek, hogy a termelési berendezésen kívül a termelési erőket is ápolják. Hogy milyen befektetésekre került eddig sor, mutatja az a tény, hogy a német ipar egyedül 1938-ban a pótlólagos öregségi biztosításra 500 millió márkát fizettek be, míg munkásokra 1935-től 1938-ig 255 millió márkát. A munkahelyeknek a kiépítésre és modernizálására a „munka szépsége” mozgalom szellemében egy milliárd márkát használtak fel.

— Harangszó harang nélkül. Egy német feltaláló egy harangozó szerkezetet épített, amely három 50 cm. hosszú hangrudból áll és egy kis kalapács segítségével lesz megcsendítve. Az ezáltal előállított rezgéseket felerősítik és egy hangszóró útján továbbítják. Az egész berendezés súlya 2 kg. és egy kofferbe elhelyezhető. A szerkezet által előállított harangszó egy 230 mázsás harang zúgásának felel meg.

— Bérbeadás hirdetmény. Debrecen sz. kir. város tulajdonát képező Vajdaplósné elnevezésű, összesen 938 kat. hold 246 □-os területű városi ingatlan, amely legnagyobb részben rét- és legelőből áll, 1940. évi október hó 1-től kezdődőleg 1941. évi szeptember hó 30-ig terjedő egy évre nyilvános szóbeli árverés útján haszonbérbeadásra kerül. Az árverés 1940. évi július hó 31-én d. e. 9 órakor a városháza tanácstermében tartatik meg. A bérbeadásra kerülő ingatlanra vonatkozó egyéb adatok és részletes árverési feltételek a városi gazdasági ügyosztályban megtekinthetők. Polgármester.

# BRISTOL SZÁLLODA

Budapest, Dunaparton

Előkelő császári szálloda, olcsó árakkal. Egy ágyas szoba 6 pengőtől, két ágyas szoba már 12 pengőtől. Kitűnő étterem és kávéház. Előzékeny kiszolgálás.

### SPORT

**Repülőgéppel utazik Olaszországba a magyar válogatott teniszcsapat.** A magyar színeket Gábori, Asbóth, Szigethy, Stolpa, Somogyi és Szilvássy fogja képviselni. Július 27., 28. és 29-én Riccionában, augusztus 2-án, 3-án és 4-én pedig Viareggio-ban fognak játszani.

A Hungária megszűnésével felmerült az a kérdés, hogy mi lesz az MTK Hungária-úti pályájával. Az MTK bérleti joga 1941-ben jár le a fővárossal szemben. Gidófalvy Pál dr., az MLSz miniszteri biztosa felvetette azt a tervet, hogy korszerűsíteni kellene az MTK-pályát és itt rendeznék meg a sporttüneményeket. E mellett az MTK is szállást kapna a régi pályán, ahol számára is bőven lenne hely.

Tátos is indul a csütörtöki folyambajnokságon, amelyre eddig húsz nevezés érkezett. Vele együtt résztvesz a nagy harcban az örökifjú Páhok és Gróf is.

A BSzKRT evezőselei pénteken a legjobb csapattal utaznak Belgrádba, ahol résztvesznek a nemzetközi regattán.

A jövő héten véget ér a Ferencváros rövid pihenője és megkezdődik a munka. Néhány nap múlva valószínűleg elindul a jobbszélső kérdése is.

A Kispeszt is elkezdte az edzést és nagyban készülődik a Szent István-sereg mérkőzésére. Kispeszt feltétlenül meg akarja tartani ősszel is Kincsest.

### Közgazdaság

#### HIVATALOSAN JEGYZIK AZ ÚJ BORSÓT

A gabonatorzsdén ma már élénk forgalom volt új borsóban, amelynek állomási árát hivatalosan 39—41,5 pengőben jegyezték. Gabonaművekben forgalom nem volt.

Rozs: pestvidéki 16.60—16.85, más származású 16.80—17.05.

Takarmányárpa: Ia 65—66 kg-os 18.50—18.85, középminőségű 18.10—18.35.

Sőrrápa: kiváló 22.60—22.85, prima 21.60—21.85, sőrrápa 20.60—20.85.

Magvak és hüvelyesek: Köles, fehér: 44—48, vörös 40—42, egyéb 37.5—38.5 kék mák 152—156.

Orlemények (helyt zsákostul): finom búzakarpa 14.90—15.10, 8-as takarmányliszt 17.95—17.85.

Debreceni termény- és takarmányplaci árak: Búza, rozs, árpa, zab nem volt, tengeri 27.20—27.50, lucerna 11.50—14.80 széna 9.50—11.00, lóhere 11.00, búzaszalma 3.00

#### A HIVATALOS VALUTA- ÉS DEVIZÁRFOGYAMOK:

Pénznekem: Angol font 12.40—12.60, belga —, dán —, dinár 7.60—7.90, USA dollár 356—360, francia frank

7.15—7.30, holland fr. — kanadai dollár 301—306, Cseh-Morva protektorátus 11.45—11.80 (20 K-nál nagyobb címletek kivételével), Szlovákia 11.55—11.90 (20 K-nál nagyobb címletek kivételével), leu 3.20—3.40, leva 3.30—3.60, lira 17.40—17.90, német márka —, norvég kor. —, svájci fr. 77.95—78.95, svéd korona 81.70—82.70.

A ferencvárosi sertésvásár összfelhajtása 1355 darab. Vásári állományból angol hússertésfelhajtás 142 darab. Az irányzat vonatott. Árak: uradalmi zsirsertés páronként 340 kg-on felül 139.5—140, kivételes 140.5, szedett sertés I. 128—135, kivételes 136, III. 106—116, angol sonkasertés I. 124—126, II. 106—120, exportzsir márkázott 190 fillér kilogrammként.

#### HIRDETME NY

A Magyar Nemzeti Könyv- és Lapkiadó Vállalat Rt. debreceni cég 1940 július 30-án tartandó közgyűlésén az alapító felemelése kérdésében határozatot fog hozni.

Felhívja az igazgatóság a részvénytulajdonosokat, hogy a kibocsátandó új részvényekre elővételi jogukat a társaság helyiségében a hivatalos órák alatt rendelkezésre álló aláírási íven kiüntett feltételek mellett 1940. évi július hó 20. napjáig bezárólag gyakorolhatják. Debrecen, 1940 július hó 20.

#### MEGHÍVÓ

A Debreceni Háztulajdonosok Egyesületének, Debrecenben az Ipartestület tanácstermében (Simonffy-u. I. c. III. em.) 1940 augusztus 2. napján délután 3 órakor, határozatképtelenség esetén ugyanott 1940 augusztus 10. napján délután 3 órakor tartandó rendkívüli közgyűlésére.

- Tárgysorozat:**
1. Választmányi és pótválasztmányi tagok megválasztása. 2. Alapszabály módosítása.
  3. Közterhek csökkenítése, burkolás, lakók nyilvántartása, árvízkarok.
  4. Esetleges indítványok.

Elnökség: Főszerkesztő: Felelős szerkesztő: Dr. Nagy Imre Benoyovszky Pál

Kiadja: Alföldi Sajtóvállalat Kft. Felelős kiadó: Balogh István

Vasalószén kapható Kovács Mihály fatelepén, Szt. Anna-u. 36. 52

**Cserépkályhávalatomat**  
Áthelyeztem Kőlcsey-u. 9. sz. alá. Átrakásokat szénfűtésre és Hartmuth-rendszerre szakszerűen készítek. — Új kályhák kaphatók. Mese István kályhás, Kőlcsey-u. 9. 43

#### Kereslet

**Kisebb méretű**  
irodai Wertheim szekrényt keresek. Ajánlatokat „Takarékos” jellegre a kiadóba kérek. 1992

**Lampart**  
fürdőkadát, új rendszert, kifogástalan állapotban lévő kerékeskékkel, valamint „Fürdőkád” jellegre. 50

#### Eladó állatok

**Két**  
fehér vyanított fajkakas tenyésztőnek eladó. Domokos Lajos-u. 24. 1993

#### Bútor

**Hálószobák,**  
ebédlők, kombinált szobák, konyhaberendezések Salamon bútorüzletében. Jó minőségű előnyös árak. Részletre is Hunyadi-utca 2. sz. alatt 1439

**Ebédlőszekrény**  
márványlappal, hozzávaló asztallal és bórhu-zatos székekkel, mind kitűnő állapotban, olcsón eladó. Dobozi-utcai borbáz. B. fidsz. 3. Ny. 1686

#### Birtokbérlet

**Cucán**  
3 hold föld kiadó. Péterfia 26. 1974

**Kiadó**  
tíz hold kitűnő konyhakerti föld szép épületekkel október 1-től. A lakás azonnal beköltözhető. Halastó-utca 10. 29

#### Eladó ház

**Teleki-u. 77. sz.**  
246 □-öl telek, 4- és 2-szobás komfortos lakással, az udvaron garage. A tulajdonos megtudhatná a kiadóhivatalban. 1039\*

**Rákóczi-u. 26. sz. ház**  
van rajta egy üzlethelyiség és ötrendbeli lakás, 291.34 □-öl. Cím a Debreceni Ujság kiadóhivatalában. 1040\*

**Simonffy-u. 39. sz.**  
6 lakással, 141 □-öl telek, jól jövedelmező. — Cím a kiadóhivatalban. 1035\*

**Szent Anna-u. 34. sz. házas telek**  
többrendbeli lakással, — külön kerttel 418.54 □-öl területen. Cím a kiadóhivatalban. 1038\*

**Simonffy-u. 39. sz.**  
6 lakással, 141 □-öl telek, jól jövedelmező. — Cím a kiadóhivatalban. 1035\*

**Péterfia-u. 37. sz.**  
a város legjobb helyén, igen jól jövedelmező ház, 393 □-öl, 3 üzlethelyiség és 6 lakás. Cím a kiadóhivatalban. 1034\*

**ELADÓ**  
Budai Ézsaiás-utca 51. számú 2 szobás, előszobás, kényelmes, családi ház. 744

**Simonyi-út 5/a. sz.**  
kétrendbeli lakással, 600 □-öl villa, parkírozva. Cím a kiadóhivatalban. 1036\*

**Simonyi-út 7. sz. villa**  
ötszobás lakással, külön melléképületben 1 szoba, konyhás lakás, 888.20 □-öl területen. Cím a kiadóhivatalban. 1037\*

**ELADÓ**  
Arany János-utca 47. sz. ház. Erdeklődni a keresztelepületben. 1856

**Acezél-u. 11. sz. ház**  
téli-nyári lakással, parkírozott udvar és veteményes kert, 1 hold 554 □-öl telek, gazdálkodónak igen alkalmas. Felvilágosítás a kiadóhivatalban. 1020\*

**Andrássy-út 67. sz.**  
szőlő és gyümölcsös a Nagyerdő alatt 1621 □-öl a teleknagyság. Felvilágosítás a kiadóhivatalban. 1031

**ELADÓ**  
biztos megélhetést nyújtó 4 hold szőlő és gyümölcsös, 2 szoba, konyhás lakással, Debrecen közelében. Esetleg debreceni házzal vagy telekkel cserélke. Ferenc József-út 38., műterem. 1225

**ELADÓ HÁZHELY**  
Központi Egyetemmel szemben, — ideális helyen villatelek eladó. Értekezni Piac-u. 77. Dr. Széll, I. em. 1537

**ELADÓ INGÓSÁG**  
Új szekerek 7—8 sukkosok eladók. Eötvös 18. 53

**Páncélpénztárszekrény**  
olcsón eladó Bösörme-ny-út 2. Telefon 12—91. 39

**ELADÓ**  
1 perzsaszőnyeg, 1 női kerékpár, 1 Wertheim-szekrény, 1 nagy hűtő. Hunyadi-u. 14. Zálogház. 42

**ELADÓ**  
egy könnyű kocsi, 16 és szerszám. Halastó-u. 10. 30

Nyomatott a Magyar Nemzeti Könyv- és Lapkiadóvállalat Rt. műintézetének kőrforgógépén  
Igazgató: Somogyi Gábor.

## Bakóczy László

INGATLANFORGALMI IRODAJA, Werbőczy-u. 8. Telefon 28-26. Járásbíróság mellett. Saját ház.

**Eladó házak:**  
Szent Anna utcán nagy jövedelmű ház öt rendbeli úrilakással harmincezerért.

Árpád-térnél, villamos megálló mellett kettőszobás, fürdőszobás, alapincézett úrilakás és még további háromrendbeli lakással tizenháromezeröttszáz P-ért.

Homokkert elején, a villanygyár szomszédságában három szoba, előszoba, üveges és nyitott veranda, ezer négy-szögöl termő gyümölcsös sürgős áthelyezés miatt kilencezerért.

Sámsoni-út legelején gazdálkodónak kiválóan alkalmas családi

ház kétrendbeli lakással, tíz lóra új téglatallóval potom hétezer P-ért.

István-úton elköltözés miatt olcsón eladó egy szoba, előszoba, konyha kamara, gyümölcsös.

Széchenyi-út tulsó végénél, a Tócsókerthen kettő szoba, konyha, kamara, üveges veranda, 500 öl kitűnő fekete föld örökösöktől potom hétezerért megvehető.

Csapókeret elején, Árpád-tér közelében kettőszobás, cserépkályhával ellátott szép lakás és még további kétrendbeli lakással, nagy telemek örökösöktől ötezer P-ért vagy még olcsóbban is megvehető.

**Simonyi-út 5/a. sz.**  
kétrendbeli lakással, 600 □-öl villa, parkírozva. Cím a kiadóhivatalban. 1036\*

**Simonyi-út 7. sz. villa**  
ötszobás lakással, külön melléképületben 1 szoba, konyhás lakás, 888.20 □-öl területen. Cím a kiadóhivatalban. 1037\*

**ELADÓ**  
Budai Ézsaiás-utca 51. számú 2 szobás, előszobás, kényelmes, családi ház. 744

**Eladó**  
adó- és tehermentes kényelmes családi ház 300 □-öl kerettel Vasvári-u. 20. 1686

**Szent Anna-u. 34. sz. házas telek**  
többrendbeli lakással, — külön kerttel 418.54 □-öl területen. Cím a kiadóhivatalban. 1038\*

**Simonffy-u. 39. sz.**  
6 lakással, 141 □-öl telek, jól jövedelmező. — Cím a kiadóhivatalban. 1035\*

**Péterfia-u. 37. sz.**  
a város legjobb helyén, igen jól jövedelmező ház, 393 □-öl, 3 üzlethelyiség és 6 lakás. Cím a kiadóhivatalban. 1034\*

**ELADÓ**  
Arany János-utca 47. sz. ház. Erdeklődni a keresztelepületben. 1856

**Acezél-u. 11. sz. ház**  
téli-nyári lakással, parkírozott udvar és veteményes kert, 1 hold 554 □-öl telek, gazdálkodónak igen alkalmas. Felvilágosítás a kiadóhivatalban. 1020\*

**Andrássy-út 67. sz.**  
szőlő és gyümölcsös a Nagyerdő alatt 1621 □-öl a teleknagyság. Felvilágosítás a kiadóhivatalban. 1031

**ELADÓ**  
biztos megélhetést nyújtó 4 hold szőlő és gyümölcsös, 2 szoba, konyhás lakással, Debrecen közelében. Esetleg debreceni házzal vagy telekkel cserélke. Ferenc József-út 38., műterem. 1225

**ELADÓ HÁZHELY**  
Központi Egyetemmel szemben, — ideális helyen villatelek eladó. Értekezni Piac-u. 77. Dr. Széll, I. em. 1537

**ELADÓ INGÓSÁG**  
Új szekerek 7—8 sukkosok eladók. Eötvös 18. 53

**Páncélpénztárszekrény**  
olcsón eladó Bösörme-ny-út 2. Telefon 12—91. 39

**ELADÓ**  
1 perzsaszőnyeg, 1 női kerékpár, 1 Wertheim-szekrény, 1 nagy hűtő. Hunyadi-u. 14. Zálogház. 42

**ELADÓ**  
egy könnyű kocsi, 16 és szerszám. Halastó-u. 10. 30

Nyomatott a Magyar Nemzeti Könyv- és Lapkiadóvállalat Rt. műintézetének kőrforgógépén  
Igazgató: Somogyi Gábor.

## APRÓHIRDETÉSEK

### Betöltendő állás nőknek

**Szobalányt**  
augusztus 1-re jó bizonyítványokkal felveszek. Bösörme-ny-út 1.

**Takarításért**  
lakást, fizetést kap erősebb nő. Miklós-utca 41.

**Mosogatóasszonyt**  
felvesz a Páll söröző 54.

**Vezényi,**  
szabni tanuló azonnal felvétetik. Kovács, Kálvin-tér 5. 47

### Betöltendő állás férfiaknak

**Csőplésre**  
gépész és fűtő felvétetik. Elhrenreich, Arany János-utca 37. 48

**Házmeztart**  
keresek azonnalra, lehetőleg kerthez értőt. Komlóssy-út 26. 51

### Bútorozott szoba

**Különbéjárati**  
tágas utcai bútorozott szoba központban kiadó. (Központi fűtés.) Konyhatrafik, városháza. 49

### Kiadó lakás 2 szobás

**Elcsereplém**  
tágas kétszobás (elő- és fürdőszoba) lakásomat kisebb kétszobással. Választ kiadóba „Jó lakás” jellegre. Ny

**Kétszobás,**  
déli felkésű első emeleti modern lakás elköltözés miatt augusztus 15-re átadó. Cím a kiadóban. 45

### Ajánlat

**Horgonyi**  
fodrász, Szoboszlói-u. 4 Új telefonszáma: 10-75. Ujl 1846

**Hölgyeim!**  
Olcson is lehet elegánsan öltözködni! Győződjék meg üzletemben. Dr. Révész Gézáne, Hangya-palota. 1673

**Némethy**  
cipészmeztárnél rendelésre gyógycipők és javítások szakszerűen készítenek. Simonffy-u. 1/c. 1888

### Bagolyvár

vendéglő gyönyörű ligetkerte megnyílt. Állandóan frissen csapott Dreher sörök, uradalmi fajborok. Kitűnő cigányzene. Hid-u. 14. Asztalfoglalás telefonon: 19—31. 1663

**FERFI**  
felöltő- és öltönyszövetek, minden hozzávaló, férfi divatsport- és galléros ingek olcsó árban.  
**Petrknél**  
Szent Anna-u. 5. sz.

### Tűzfűt, szén

már most vegyen, hogy jó fűtőanyagja biztosítva legyen. Vágó József tűzifa- és szénkereskedőnél, „Margit” fürdő mellett. Új telefon 37—24. 1701

### Öltöztész

salakja gyümölcsfáknak mérszegény talajához kiválóan alkalmas. Kapható a Debreceni Műkőgyárnál, Fürdő-utca 2. Telefon 10—96. 17



A sértetlen orleansi temető (Foto R. D. V.)